EL LITORAL

EDICION MATUTINA

Año LII — No. 16.634 | 14 páginas | Precio: $ 20.- | SANTA FE, MARTES 4 DE NOVIEMBRE DE 1969 | Dirección y Administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

CON EL LIBANO SE LOGRO UN ACUERDO

Oficiales libaneses y dirigentes guerrilleros concluyeron ayer su segundo día de reuniones



Yassir Arafat, titular de la organización guerrillera árabe Al Fatah, conversa con el ministro de Relaciones Exteriores de la RAU, Mahmoud Riad (izquierda), después de la llegada del primero a El Cairo para conferenciar sobre la crisis entre guerrilleros árabes y el ejército libanés.(Radiofoto UPI)

EL CAIRO, 3 (UPI). — Oficiales del ejército libanés y dirigentes de los guerrilleros árabes concluyeron hoy su segundo día de conferencias y la agencia de noticias del Medio Oriente dijo que habían llegado a un acuerdo sobre la solución del conflicto surgido hace dos semanas.

La noticia no ha sido aún confirmada oficialmente.

La afirmación de la agencia noticiosa estuvo contenida en un despacho transmitido por la radio La Voz de los Arabes, en El Cairo. Se agregó que el comunicado sobre el acuerdo sería transmitido hoy más tarde.

Las armas enmudecieron hoy en el Líbano mientras Yassir Arafat, el dirigente guerrillero, y el mayor general Emile Bustani, comandante en jefe de las fuerzas militares libanesas, daban los toques finales al acuerdo para poner fin al conflicto.

Una explosión rompió un oleoducto de propiedad norteamericana en el Líbano, 50 kilómetros al sur de Beirut, apenas media hora después de entrar en vigor la última medianoche (23 GMT), la cesación de hostilidades entre los guerrilleros y las tropas libanesas.

Sin embargo, no se informó sobre choques entre los dos bandos que estaban en pugna, después que Arafat y Bustani acordaron la cesación del fuego durante su primera reunión de la víspera.

Ciertos círculos árabes informaron que ambos líderes volvieron a reunirse hoy para confirmar las condiciones del reconocimiento de la libertad de las guerrillas para operar contra Israel, por parte del Líbano, siempre que los guerrilleros limiten el alcance de tales operaciones a fin de evitar las represalias de Israel.

En Jerusalén, fuentes políticas dijeron que el gobierno israelí consideraba gravemente el acuerdo sobre el cual se informó y advertiría al Líbano que desataría represalias inmediatas si los guerrilleros efectuaran futuras incursiones desde bases libanesas.

Anteriormente, cuando tuvieron lugar tales operaciones guerrilleras, Israel atacó aldeas meridionales del Líbano con aviones y comandos.

Fuentes de esta capital indicaron que Bustani y Arafat, líder de la organización Al Fatah y la Organización Pro Liberación de Palestina, habían llegado a un "acuerdo general" sobre su pacto antes de reunirse incluso oficialmente la víspera.

Anuncio del gobierno libanés

BEIRUT, 3 (UPI). — El gobierno libanés anunció esta noche un acuerdo definitivo con las guerrillas árabes que pondrá fin a dos semanas de choques armados entre los irregulares y el ejército de este país.

El comunicado no revela mayores detalles del arreglo, concertado en El Cairo por el comandante de los guerrilleros, Yassir Arafat, y el jefe del ejército libanés, general Emile Bustani, pero afirma que "hubo acuerdo sobre todos los puntos que fueron objeto de discusión".

Informaron sobre el atentado contra una iglesia en Asunción

ASUNCION, 3 (UPI). — La policía informó hoy que el sábado por la noche estalló una bomba de escaso poder en la iglesia de Cristo Rey, mientras se realizaba un oficio religioso.

No hubo víctimas ni daños materiales y en la investigación posterior se encontró otro artefacto explosivo, pero desarmado.

Volaron un oleoducto

BEIRUT, 3 (UPI). — Un importante oleoducto de Oriente Medio, atacado en dos ocasiones por guerrilleros árabes, fue volado hoy cerca de su terminal libanesa, pero fuentes oficiales señalaron que será reparado en pocas horas.

Los guerrilleros árabes declararon que no eran responsables del atentado.

Un sector del oleoducto, perteneciente a la empresa norteamericana Trans Arabian Pipeline Company, que envía 500 mil barriles de petróleo por día desde Arabia Saudita a través de Jordania y Siria a el Líbano, fue volado unos 50 kilómetros al sur de Beirut, en Al-Zahrani.

Un portavoz de la compañía declaró que los daños serían reparados antes de medianoche, pero antes costará 10.000 dólares en regalías de tránsito a cada uno de los tres países: Líbano, Siria y Jordania.

La explosión se produjo una hora y media después del comienzo de la tregua establecida para terminar con el conflicto entre el ejército libanés y los guerrilleros árabes.

Pero en El Cairo, donde se acordó el armisticio, un vocero del comando de lucha armada por palestina, negó que sus hombres fueran responsables del hecho.

La organización, que incluye a siete facciones entre las cuales figura El Fatah y la Organización pro Liberación de Palestina, "no tiene nada que ver con la explosión del oleoducto", declaró el portavoz.

El lunes pasado, guerrilleros atacaron con bazukas depósitos de petróleo crudo en una refinería, donde se perdieron unos 500 barriles del líquido, avaluados en 1.000 dólares.

El 30 de mayo pasado, un [illegible] Frente Popular de Liberación de Palestina (FPLP) cortaron el oleoducto mediante una explosión, en los montes de Golan, territorio sirio ocupado por Israel.

La explosión inutilizó el oleoducto durante dos meses.

En el incidente de hoy, según testigos, saboteadores cavaron un metro y medio para alcanzar el oleoducto y hacerlo volar. El hecho ocurrió unos 20 kilómetros de Al-Zahrani.

El vocero de la compañía propietaria dijo que la interrupción costaría a Arabia Saudita unos 72.000 dólares.

Preparativos para el próximo viaje lunar

Constituirá, fundamentalmente, la primera visita científica del hombre a la Luna

Por Joseph L. Myler

WASHINGTON, 3 (UPI). — El vuelo de la cosmonave Apolo 12, programado para el próximo día 14, constituirá fundamentalmente la primera visita científica del hombre a la Luna.

Los primeros seres humanos que pusieron sus plantas en la superficie selénica, los astronautas de la Apolo 11, llevaron consigo el pasado julio algunos instrumentos científicos.

Sin embargo, la razón principal de su viaje fue demostrar que era posible y la ciencia, por decirlo así, quedó relegada a un segundo plano.

La misión esencial de la Apolo 12, por el contrario, será la de colocar en la Luna un complicado conjunto de artefactos científicos destinados a informar a la Tierra sobre los hechos lunares, durante un año o más, después de concluido el viaje de 10 días.

Semejantes instrumentos, entre otras cosas, podrían aclarar algunos de los informes obtenidos mediante los equipos relativamente inferiores que transportó la Apolo 11.

Los datos en cuestión parecen sugerir que la Luna puede tener alguna vida volcánica interna, aunque se trate de un cuerpo frío y tranquilo, comparado con nuestra cálida y trémula Tierra.

Los informes suministrados en el futuro inmediato por los experimentos de la Apolo 12 podrían dar a los científicos nuevas ideas sobre la creación de la Luna e incidentalmente la de la propia Tierra.

El carácter eminentemente científico de la misión de la Apolo 12 fue subrayado hace poco durante una conferencia de prensa realizada aquí sobre los instrumentos que dejará la Apolo 12 en la Luna cuando los astronautas hayan retornado a la Tierra.

La conferencia fue ofrecida no solamente por los científicos que planificaron la misión Apolo 12, sino también por representantes de la Bendix Corp., la empresa que tuvo a su cargo la elaboración de los equipos.

El conjunto de instrumentos, cuyo peso total asciende a 125 kilogramos, será activado por un generador nuclear, el primero llevado jamás a otro cuerpo celeste.

El generador, alimentado por plutonio-238 radioactivo de larga duración, mantendrá funcionando los equipos permanentemente durante una larga sucesión de 14 días y noches lunares.

Uno de los instrumentos de la Apolo 12 será un sismómetro similar al dejado en la Luna por la Apolo 11, aunque éste estaba alimentado por células solares y sólo funcionaba durante el día lunar.

Durante los 21 días que estuvo apagado o encendido, el sismómetro de la Apolo 11 envió señales que pueden haber sido causadas por terremotos lunares, impactos de meteoritos, deslizamientos de tierra de las lomas selénicas o actividad volcánica profunda. La mayor parte de las señales, sin embargo, procedían de fuentes artificiales, incluido el módulo de alunizaje, problema que evitarán los astronautas de la Apolo 12 colocando su sismómetro a unos 100 metros de distancia de su propio módulo.

Una advertencia a los libaneses ha hecho Tel Aviv

JERUSALEN, 3 (UPI). — El gobierno israelí advirtió al Líbano que tomará represalias si los guerrilleros árabes continúan incursionando en su territorio desde ese país, afirmaron hoy aquí fuentes políticas.

En Jerusalén oriental, una carga explosiva estalló en el edificio del consulado británico, horas después que la primera ministra, Golda Meir, presidiera una reunión de consulta de alto nivel sobre la crisis entre el Líbano y las guerrillas árabes.

Las fuentes no indicaron si hubo víctimas o daños materiales en la explosión del consulado británico, que sufrió ya tres ataques en este año. La sede se encuentra en el que fuera sector jordano de la ciudad, hasta la guerra de junio de 1967.

Otras fuentes políticas señalaron que Israel estaba considerando seriamente las informaciones de El Cairo sobre un acuerdo que permitiría a los guerrilleros árabes operar libremente desde territorio libanés contra Israel.

Superávit en la balanza de pagos de la Argentina

Disminuyeron las reservas monetarias

WASHINGTON, 3 (UPI). — Las reservas monetarias de la Argentina disminuyeron en 35 millones de dólares en agosto pasado, según las estadísticas publicadas hoy por el Fondo Monetario Internacional (F.M.I.).

Sin embargo, su balanza de pagos acusó un superávit de 242 millones de dólares durante el segundo trimestre de este año. En ese período las exportaciones representaron mil 873 millones de dólares, en tanto sus importaciones fueron por 1.631 millones.

Las reservas monetarias que en julio de este año llegaron a 789 millones de dólares, bajaron en agosto a 754 millones.

Han condenado a muerte a 3 espías en Corea del Sur

SEUL, 3 (ANSA). — Tres personas fueron condenadas a muerte hoy, acusadas de espionaje a favor de Corea del Norte por el tribunal criminal del distrito de Seul. Los condenados son: el ex parlamentario Kyu Nam Ki, quien formaba parte del grupo republicano democrático de la asamblea nacional, el estudioso No Su Pak, de la Universidad de Cambridgen y Mun Jun In, un fotógrafo que vivió por mucho tiempo en Japón.

A LA GUERRA DE VIETNAM REFIRIOSE RICHARD NIXON

Rechazó el presidente las demandas de una total e inmediata retirada de las tropas estadounidenses. Iniciativas de paz

WASHINGTON, 3 (UPI). — El presidente Richard Nixon rechazó hoy las demandas de una total e inmediata retirada de las tropas estadounidenses de Vietnam meridional y pidió a "la gran mayoría silenciosa" de los ciudadanos de Estados Unidos que apoye el cuidadoso rumbo de su gobierno hacia una solución de la guerra vietnamita.

Formulando, por cadena nacional de radio y televisión desde su despacho de la Casa Blanca, una declaración tildada de antemano como sumamente importante, acerca del candente tema de la guerra de Vietnam, el mandatario aseveró que "por el futuro de la paz, una retirada precipitada constituiría un desastre de inmensa magnitud".

Al apelar por un mayor respaldo popular, el presidente dio lo que calificó de "el paso sin precedente" de revelar una serie de iniciativas secretas de paz, incluso una carta personal del ahora difunto presidente norvietnamita, Ho chi Minh el pasado julio.

En la misiva, indicó Nixon, él urgía al líder comunista a negociar seriamente en la conferencia de paz de París a fin de dar un pronto término a la contienda. La respuesta, recibida el 30 de agosto, tres días antes de la muerte de Ho, en Hanoi, "vanamente rechaza mi iniciativa", señaló Nixon.

Este agregó que aun antes de tomar posesión presentó dos ofrecimientos privados de paz a Hanoi, a través de un individuo que no nombró, con vistas a lograr un rápido arreglo del conflicto.

Otras iniciativas privadas se hicieron en París, añadió, a través de la Unión Soviética y por otros canales.

"El efecto", dijo "de todas las negociaciones públicas, privadas y secretas que se han emprendido desde la cesación de los bombardeos hace un año y desde que este gobierno entró en funciones el 20 de enero puede resumirse en una oración: ningún progreso se ha conseguido, salvo el acuerdo sobre la forma de la mesa de negociaciones".

Mas el presidente, quien escogió la fecha del primer aniversario de la cesación de los bombardeos a Vietnam septentrional para pronunciar su importante discurso de política exterior, aclaró que había buenas noticias además de las malas.

"Los gobiernos de Estados Unidos y Vietnam del Sur, dijo, han adoptado un plan para la retirada completa de todas las fuerzas estadounidenses terrestres de combate y su reemplazo por fuerzas survietnamitas de acuerdo con un programa ordenadamente dispuesto".

Las tropas de tierra comprenden a más de 250.000 del total de 495.200 hombres que Washington tiene aún en Vietnam. El presidente Nixon señaló que no divulgaría el programa, aduciendo que podía quedar inmovilizado por un plan fijo.

Pero reveló que la programación, basada en cálculos del pasado junio, "es ahora más optimista", en parte a causa de la desintensificación de la actividad bélica enemiga y del adelanto en el adiestramiento de fuerzas survietnamitas para que asuman una mayor porción de la responsabilidad de combate.

La Casa Blanca rehusó dar las fechas y la magnitud de las retiradas de tropas, aparte de la de 60.000 hombres ya ordenada para el próximo 15 de diciembre.

Nixon observó que si la infiltración comunista en Vietnam del Sur o las bajas estadounidenses aumentan mientras Estados Unidos procura desintensificar la conflagración, "ello será el resultado de una decisión consciente del enemigo" que será afrontada con "enérgicas y eficaces medidas".

El mandatario recalcó en tono conciliatorio a los jóvenes manifestantes que exigen un fin inmediato de la guerra, pero recalcó que las decisiones bélicas a él solo correspondían, como presidente de la República.

"Faltaría a mi juramento de presidente", expuso, "si permitiera que la política de esta nación fuera dictada por la minoría que sustente ese criterio y que intenta imponerlo a la nación mediante la realización de demostraciones callejeras".

A los manifestantes, que realizaron protestas nacionales a mediados del mes pasado y que proyectan nuevas protestas para mediados del mes actual, Nixon dijo: "Respeto vuestro idealismo. Comparto vuestra preocupación por la paz. Deseo la paz tanto como vosotros". Y añadió: "Quiero poner fin a la guerra para que la energía y la dedicación de nuestros jóvenes, ahora con harta frecuencia dirigida hacia un odio amargo contra quienes suponen responsables de la guerra, pueda volcarse a las grandes posibilidades de la paz, a una vida mejor para todos los estadounidenses y para los pueblos de todo el mundo".

Y entonces el presidente dijo: "A vosotros, la gran mayoría silenciosa de mis conciudadanos, pido vuestro respaldo".

Pedido de Ho Chi Minh

WASHINGTON, 3 (UPI). — El difunto presidente de Vietnam del Norte, Ho Chi Minh, pidió al presidente Richard M. Nixon que retirase todas las tropas norteamericanas del Vietnam meridional en una carta que escribió tres días antes de su muerte, según anunció hoy la Casa Blanca.

La carta de Ho estaba fechada el 25 de agosto en respuesta a una del mandatario norteamericano del 15 de julio en la que personalmente pedía a los comunistas que aceptasen sus propuestas de paz hechas el 14 de mayo.

Nixon decía en su misiva que "quería aprovechar esta oportunidad para reafirmar con toda solemnidad mi deseo de trabajar por una paz justa".

El presidente norteamericano expresaba la creencia de que "la guerra en Vietnam estaba durando demasiado y la demora en acabarla no podía beneficiar a nadie, y menos que a nadie al pueblo de Vietnam".

A la premier de la India acusan de indisciplina

NUEVA DELHI, 3 (UPI). — El presidente del Partido del Congreso, actualmente en el gobierno, S. Nijalingappa, acusó de "imperdonable acto de indisciplina" a la primera ministra Indira Ghandi y le advirtió que tendría que "afrontar las consecuencias".

En carta dirigida a la primera ministra, Nijalingappa acusó a una facción de partidarios de Indira Ghandi de convocar al órgano legislativo del partido para tratar de destituirlo, y calificó la supuesta maniobra como "flagrante violación de la constitución de la entidad, con el fin de destruir la unidad de la organización".

La señora Ghandi rechazó ayer los cargos imputados y formuló un llamamiento para la unidad del partido, y los congresistas destacaron que la destitución de Nijalingappa era el principal tema de discusión en el congreso nacional del partido fijado para el 22 de [illegible].

MILITARES DE NUESTDO PAIS VISITAN LA OEA

WASHINGTON, 3 (UPI). — Cuarenta y siete miembros de la Escuela Nacional de Guerra de la Argentina visitaron hoy la sede de la Organización de los Estados Americanos (OEA) para conocer de cerca el organismo.

El grupo está compuesto por oficiales de alta graduación de las tres armas, presidido por el general Joaquín Aguilar Pinedo, director de la Escuela Nacional de Guerra, y realiza una gira invitado por el Departamento de Defensa.

Los visitantes fueron recibidos por el embajador argentino en la OEA, Raúl Quijano, y el funcionario Miguel Aranguren. Este último explicó a sus compatriotas el funcionamiento del organismo internacional y el desarrollo histórico del sistema.

Quijano, por su parte, les explicó la posición de Argentina en la OEA y su significado, y lo que la OEA hace por ese país.

Al final, el general Aguilar Pinedo dio las gracias a los anfitriones por las amabilidades hacia el grupo.

Esta tarde los argentinos visitarán el Colegio Interamericano de Defensa, mañana la Academia Naval de Annapolis y después el Centro de Estudios del Ejército en West Poin

A campesinos que se había secuestrado se ha logrado rescatar

BOGOTA, 3 (UPI). — Sanos y salvos fueron rescatados los campesinos que habían sido secuestrados hace diez días por una cuadrilla de bandoleros comandada por Januario Valero, alias "Oscar Reyes".

[illegible] fue la culminación de intensa acción desplegada por tropas de la novena brigada, que desde el viernes pasado se trabaron en combate con los sediciosos.

Intensifican su acción las fuerzas comunistas

Fueron atacadas dos baterías norteamericanas a 490 kilómetros al nordeste de la capital

Por Robert Kaylor

SAIGON, 3 (UPI). — Las tropas comunistas, en una intensificación de las hostilidades en la guerra de Vietnam, atacaron hoy dos baterías norteamericanas, 400 kilómetros al nordeste de Saigón, pero los defensores rechazaron los asaltos y dieron muerte a 26 atacantes en combate a corta distancia, sufriendo, por su parte, un muerto y ocho heridos.

El cuartel general estadounidenses anunció que el número de soldados propios en la zona de guerra ha descendido a 495.200, la cifra más baja en unos 20 meses.

Otros 200 hombres salieron hoy de Vietnam dentro del programa que dispone el retiro de 60.000 soldados norteamericanos para el 15 de diciembre.

El comunicado de guerra de hoy no indica que se hayan librado nuevos combates en la zona del campamento de "boinas verdes" de Buprang, próximo a la frontera de Cambodia y unos 150 kilómetros al nordeste de Saigón, donde los ataques norvietnamitas durante el fin de semana obligaron a evacuar tres posiciones avanzadas de artillería, defendidas por tropas norteamericanas y survietnamitas.

En las hostilidades registradas el viernes pasado murieron 11 soldados norteamericanos.

Los ataques comunistas de hoy ocurrieron en la zona de Bongson, de tierras bajas o arrozales, escenario de grandes combates a través de los años.

Uno de los ataques lanzados hoy por los comunistas estuvo dirigido contra la base de fuego de apoyo de Mahoney, campamento guarnecido por elementos de la brigada aerotransportada número 173 de Estados Unidos, 15 kilómetros al noroeste de Bongson. Ocho comunistas murieron en el intento, entre ellos dos que habían logrado adentrarse en el perímetro defensivo.

Poco tiempo después, otras unidades comunistas atacaron la base similar de Stinger, defendida por hombres de la misma brigada, 18 kilómetros al norte de Bongson. Los norteamericanos dispararon sus proyectiles casi a ras de tierra, dando muerte a 18 comunistas. Las bajas estadounidenses fueron un muerto y seis heridos.

Al que abogue por la neutralidad V. Thieu calificó de estúpido

SAIGON, 3 (UPI). — El presidente Nguyen Van Thieu calificó hoy de "estúpido" a todo el que abogue por la neutralidad de Vietnam del Sur a estas alturas del conflicto con Hanoi. Thieu hizo esta declaración ante funcionarios, pero sus palabras parecen estar dirigidas al senador Tran Van Don, general retirado, que la semana última instó al gobierno a seguir una política neutral.

El discurso de Thieu duró más de una hora y fue pronunciado en Vungtau, 85 kilómetros al sudeste de Saigón, donde los funcionarios siguen un curso de perfeccionamiento.

El presidente survietnamita, Nguyen Van Thieu, enciende la antorcha recordatoria durante una ceremonia en el cementerio militar de las afueras de Saigón iniciando las ce[illegible] El vicepresidente Nguyen Cao Ky (con anteojos oscuros) y otros miembros del gabinete observan el acto. (Radiofoto UPI)

Formulan más cargos contra R. Minichiello

Por Ray Moseley

ROMA, 3 (UPI). — Un fiscal italiano formuló hoy otros tres cargos contra Raffaele Minichiello, elevando así el [illegible] a ocho, y dijo que está seguro de que el infante de marina norteamericano de 20 años, será juzgado en Italia y no en los Estados Unidos.

Si el asaltante del avión estadounidense es enjuiciado aquí y se lo declara culpable de los ocho delitos, podría pasar hasta 30 años en las cárceles italianas antes de que la justicia norteamericana pudiera reclamarlo.

El fiscal auxiliar Massimo Carli, visitó hoy a Minichiello en la cárcel romana de Regina Coeli para instruirle de los tres nuevos cargos que se le imputan: secuestro y uso de violencia personal contra la tripulación del avión de la Trans World Airlines (TWA) a la que obligó a conducirlo desde California a Roma, y empleo de la violencia contra un funcionario público.

El funcionario es el jefe de policía del aeropuerto de Roma, Pietro Guli, a quien Minichiello obligó el sábado, pistola en mano, a sacarlo del aeropuerto en su coche y conducirlo a los alrededores de Roma donde fue capturado.

Anteriormente Carli había acusado al asaltante de secuestro y uso de la violencia contra Guli, de la traída de armas de guerra a Italia y de posesión y porte ilícitos de las mismas.

El total de las sentencias [illegible] nérsele por los ocho delitos, [illegible] ses, pero según la ley italiana, la pena máxima que [illegible] cumplir un reo, salvo en el caso de ser condenado a reclusión perpetua, es de 30 años.

En Estados Unidos, donde lo reclama la justicia [illegible]

Napoles, Minichiello es [illegible]

Pero Carli afirmó: "Tengo la certidumbre de que será primero juzgado en Italia... no hay duda al respecto... pero esto es sólo mi opinión personal".

Señaló que esta noche terminará el interrogatorio del preso y que luego el caso pasará al juez de instrucción, quien probablemente comenzará sus actuaciones el miércoles, porque mañana es fiesta legal en Italia.

Añadió que Minichiello se comportó "absolutamente normal" durante la primera parte del interrogatorio. Como se le preguntara "cuándo se permitirá a Minichiello ver a su padre, que vive en el sur de Italia, Carli repuso: "Hasta la fecha no he recibido ninguna solicitud del padre para la entrevista; pero si ello ocurre no [illegible] presentará dificultad alguna, y [illegible] ver a su hijo".

Minichiello hizo ayer protestas de inocencia cuando por primera vez Carli lo instruyó de cargos.

En la cárcel donde está incomunicado se informó hoy que el detenido fuma sin cesar pero que por lo demás, come y descansa normalmente y se comporta bien. Se [illegible] el cinturón y los cordones de los zapatos y se le ha negado el uso de navaja de afeitar de acuerdo con las normas carcelarias vigentes para prevenir los suicidios.

El médico que lo examinó [illegible] Minichiello [illegible] salud. Carli [illegible] que es posible que [illegible]

El acusado [illegible] a su padre y a un abogado y que le faciliten diarios de Estados Unidos.

Viaja hoy a Córdoba el presidente de la Nación

Presenciará la partida de los cadetes del último curso de la Escuela de Aviación Militar

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — El presidente de la Nación se trasladará mañana a Córdoba para presenciar la partida del avión Hércules C-130 en el cual los cadetes del último año de la Escuela de Aviación Militar efectuarán el viaje final de instrucción, antes de recibir sus despachos de fin de año.

El teniente general Juan Carlos Onganía se trasladará en el avión presidencial "Libertad" que partirá del sector militar del aeroparque metropolitano a las 7. El regreso del mandatario se producirá [illegible] del mediodía.

Le acompañarán el ministro de Defensa, José Rafael Cáceres Monié; el jefe de la Casa Militar, contraalmirante Asdrúbal Fortunato; el secretario de Difusión y Turismo, coronel Luis Máximo Premoli; el director de Ceremonial y Audiencias, coronel Juan Antonio Buasso; el jefe de la Agrupación Seguridad, teniente coronel Raúl Baffo; el jefe de Inteligencia, teniente coronel Juan Carlos Mendieta, y el edecán presidencial, vicecomodoro Juan Raúl Boelher.

En la Escuela de Aviación Militar, el presidente será recibido por el comandante en jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Jorge Miguel Martínez Zuviría, y por el director del instituto, brigadier Arturo Armando Cordón, quien encabezará la delegación.

El viaje de instrucción de los futuros alféreces consistirá en una gira de un mes de duración que abarcará Chile, Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia, Panamá, Venezuela, Brasil, Paraguay y Uruguay. El regreso está previsto para el 5 de diciembre.

Acompañarán a los 38 cadetes quince jefes y oficiales de la Fuerza Aérea. También viajará un cadete del Colegio Militar y otro de la Escuela Naval Militar y dos periodistas.

El avión transporte Hércules C-130, comandado por el mayor Ricardo Pena, tendrá una tripulación de nueve hombres.

Murió en Bs. Aires el contralmirante Teodoro E. Hartung

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — Dejó de existir hoy el contralmirante (RE) Teodoro Eduardo Hartung, ex ministro de Marina en el gobierno de la Revolución Libertadora y embajador en Londres de 1958 a 1963.



Nació en Chascomús, provincia de Buenos Aires, en 1900 e ingresó en 1917 a la Escuela Naval Militar, de la que egresó en 1921. Fue edecán presidencial en 1941-42 y siguió cursos especializados en varios institutos del exterior. De 1962 a 1966 ocupó la vicepresidencia del Rotary Club de Buenos Aires.

La capilla ardiente fue instalada en su domicilio particular, avenida Santa Fe 3886, séptimo piso, departamento "A" y las exequias se realizarán mañana a las 15 en el panteón naval del cementerio de la Chacarita.

La disolución del C. de Reconstrucción de San Juan disponen

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — El Poder Ejecutivo dispuso por decreto la disolución del Consejo Nacional de Construcción Antisísmica y de Reconstrucción de San Juan.

Asimismo designó liquidador del organismo al actual presidente interino del mismo, Ing. Hugo Giuliani.

DECLARACION DE UNA ENTIDAD DE LOS EMPRESARIOS

CORDOBA — La Federación de Entidades Empresarias de la Provincia de Córdoba, dio una declaración anunciando su "inquebrantable propósito de seguir la prédica que viene realizando, en procura de superar irritantes diferencias en el desarrollo industrial y económico del país", y que ubican a esta provincia en desventajosas condiciones competitivas con otras zonas. Se refiere a "una política centralizante y absorbente" que todo el interior soporta y que impide la verdadera integración nacional.

Termina solicitando una política impositiva justa, que no grave aún más al contribuyente.

Pidió auxilio el buque pesquero de altura "Geromac"

MAR DEL PLATA, 3 (UPI). — La Subprefectura Naval de esta ciudad informó esta madrugada que se recibió un pedido de auxilio del pesquero de altura "Geromac", de bandera argentina, que había partido del puerto local el 21 del mes pasado. Hizo saber que estaba en peligro de naufragar frente a las costas brasileñas, 39 millas al oeste de Río Grande.

La nave, que se hallaba dedicada a la pesca de atún, está al mando del capitán de ultramar Diego Maqui y lleva a bordo 18 tripulantes. Pertenece a la empresa "Itagarcía".

Funciona una olla popular en el ex ingenio "Los Ralos"

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 3 (UPI). — Una olla popular comenzó a funcionar en el ex ingenio Los Ralos, donde se radicó una empresa textil.

Los obreros se encuentran en conflicto desde hace una semana para exigir la reposición de un dirigente gremial despedido.

Paraná, el túnel y "El Litoral"

Por Miguel Angel Andreetto

PARANA, noviembre de 1969

Nos hallamos en pleno corazón de la ciudad. Diástole y sístole de la vida y actividad que animan las arterias céntricas: Monte Caseros, Urquiza, San Martín, 25 de Mayo... Centro de gravedad del intenso y febril ritmo progresista acentrado en las propias entrañas de la capital entrerriana, desde que se avizorara firmemente la inauguración de ese maravilloso e increíble prodigio del túnel subfluvial, que nos unirá en lo físico con Santa Fe.

Estamos en la misma Plaza de Mayo, la bien ubicada por Arturo Capdevila en "Tierra mía", la de los grandes acontecimientos públicos, la de las inolvidables concentraciones populares.

Desaparecido el sol, mágicamente afloran a nuestra memoria los versos finales de la égloga I de Virgilio: "Y ya humean a lo lejos las chimeneas de las granjas y las sombras mayores caen desde las altas montañas".

Comienzan a formarse los habituales corrillos, que discurren acerca de los más variados asuntos. La novedad social de última hora; la empresa económica de gigantescas posibilidades, y que muchas veces se diluye en el agua de borrajas de los proyectos; la reciente exhibición cinematográfica de "Don Segundo Sombra"; el último grito de la moda proveniente de Londres o de París; la atrayente estampa del turista recién llegado o del lugareño que retorna a la ciudad, cual si fuera el hijo pródigo; las discusiones sobre política argentina o internacional, en fin, tienen como fondo el concierto del día de moda. En tanto, el plácido anochecer provinciano envuelve el diálogo en sutil tono de familiaridad, aunque sus participantes apenas se conozcan.

En ese ambiente urgido por el dinamismo precursor del adelanto que sucederá a la habilitación de la obra va transcurriendo la vida de Paraná. La ciudad tiene ya otra cara, otra dinámica, en su gallarda postura e inconfundible fisonomía de capital. El túnel, ese magnífico alarde de la perseverancia de los gobiernos y las fuerzas vivas de Santa Fe y Entre Ríos, ha impreso una tónica peculiar y ávida de pujanza que traduce esa necesidad de grandeza acorde con la pujanza espiritual de ese binomio geográfico con aire de victoria.

Caminamos hacia calle España y se abre a la vista de los transeúntes la rotunda, elocuente euforia de su magnífica iluminación de gas de mercurio, iniciativa años atrás concretada merced al incansable esfuerzo de sus diligentes vecinos. Alguien nos vaticina que será la arteria del porvenir... En modo especial gravitó allí la actitud creadora del espíritu emprendedor de Alberto y Jacobo Trevesse, auténticos quijotes de alma. Todavía está fresca en muchos la aventura acometida en 1940 al introducir "El Litoral" en Paraná, e iniciaron su romántica utopía trayendo ¡20 ejemplares! Nada más pero tampoco nada menos. El diario de Santa Fe encontró auspiciosa acogida y obtuvo gran cantidad de lectores; su información completa, veraz, sobria y objetiva se permite desalojar a nombres tradicionales de la prensa metropolitana. El constante crecimiento del prestigio de "El Litoral" exige el 4 de noviembre de 1944 la instalación de un local adecuado que —aparte de cumplir las veces de corresponsalía— recibiera noticias y suscripciones de Paraná y el interior de Entre Ríos. De tal modo que su cuarto de siglo se cumple en vísperas de un acontecimiento argentino y hasta continental, como la apertura del túnel a las perspectivas de un adelanto imperiosamente vital.

Desde entonces, más de cuarenta voces resuenan por todos los barrios de Paraná con el pregón de "El Litoral", que condensa en las columnas de sus páginas los anhelos e inquietudes latentes en la compartida existencia de las dos ciudades sobre el río Paraná. Porque —esto también es indudable— "El Litoral" es hoy tan entrerriano como santafesino, y cubre la información con cabal señorío de probidad y proyección de propósitos con miras hacia el cercano futuro que se avizora con el túnel, auténtico testimonio de aspiraciones convividas y fructificadas en común.

LA APARICION DE VINCHUCAS EN CORRIENTES

CORRIENTES, (UPI). — Las autoridades sanitarias de la provincia confirmaron la aparición de vinchucas —propagadoras del mal de Chagas— en esta ciudad.

La comprobación oficial al respecto, destaca que conforme a los datos estadísticos referidos desde el año 1965 hasta el primer semestre de 1969, solamente se registraron 4 casos de picaduras de vinchucas en esta capital.

Se recomienda a la población algunas medidas de prevención para evitar la propagación de ese insecto, y se reitera asimismo que se urgirá ante las autoridades sanitarias nacionales la adopción de medidas para combatir el mal de Chagas en todo el territorio provincial.

Paros parciales de los personales de cajas de previsión

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — Los personales de las cajas de jubilaciones iniciaron hoy la aplicación de paros parciales de una hora por turno, en apoyo de sus demandas por mejoras salariales, que en ese sector se congelaron el 1o. de enero de 1967.

La medida de acción directa forma parte del programa de acción anunciado por la Asociación del Personal de los Organismos de Previsión Social y que comenzó a desarrollarse el pasado lunes con el retiro de colaboración.

Los paros parciales serán escalones y aumentados, hasta llegar al paro general, de no lograrse respuesta oficial a las mejoras solicitadas, según lo informó la organización gremial.

Conceptos de Mor Roig criticó el ex diputado Garófalo

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — El ex diputado nacional Roberto Garófalo (UCRP) criticó conceptos del ex presidente de la Cámara de Diputados de la Nación y ex colega de la bancada Arturo Mor Roig, durante el gobierno del ex presidente Illia, en una carta que le dirigió y que tomó estado público.

Dice Garófalo a propósito de la reciente disertación de Mor Roig, que "no está claro el concepto de que el Parlamento no buscó con empeño, entre 1963 y 1966, el reencuentro político argentino".

Sostiene que "ello no fue posible, debido a que entonces, muchos opositores quisieron provocar la caída del gobierno constitucional creyendo ingenuamente que los triunfadores armados les iban a ofrecer el triunfo en bandejas".

En cuanto al tipo de parlamento futuro que propugnó Mor Roig, con la incorporación al Senado de representantes gremiales, empresarios, y universitarios, dice que es "del más crudo, torpe y fracasado corporativismo fascista".

Garófalo sostiene que no interesa el número de bancas con que cuente el Parlamento sino que "se integre en absoluta libertad y efectiva democracia".

Hallan restos de un pterosaurio

Dicho reptil vivió hace unos 140 millones de años en América

MAR DEL PLATA, 3 (UPI). — Personal del Museo de Ciencias Naturales local encontró en San Luis restos de un Pterosaurio, los primeros localizados en América del Sur. Los expertos desenterraron el fósil en la zona llamada Lagarcito, frente a la sierra Las Quijadas, en la provincia puntana. En las excavaciones se encontraron el cráneo del Pterosaurio, gran parte del ala, fémur y huesos varios, lo que permitirá reconstruir la pieza.

Este reptil vivió hace unos 140 millones de años, según las estimaciones, en el período Jurásico de la Era Secundaria. Hace dos años se encontraron en la zona restos insignificantes y por ello se montó esta segunda expedición.

Se destacó que constituye la primera pieza de este tipo hallada en América del Sur y que se harán otros esfuerzos en la zona para buscar más restos.

El cráneo localizado tiene unos 28 centímetros de largo y sus mandíbulas tienen una notable curvatura hacia arriba y están dotadas de gran número de pequeñas piezas dentales. Los ojos, de acuerdo con la disposición de las órbitas eran de gran tamaño y permitían una excelente visión frontal, adecuada a sus hábitos de pescador. Las alas tenían una dimensión de dos metros entre extremos para facilitar el vuelo planeado sobre el agua a fin de localizar su alimento.

Las deliberaciones del congreso de bioquímica

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — Se cumplió en el aula magna de la Facultad de Odontología la ceremonia de inauguración del primer Congreso Argentino de Bioquímica, organizado por la Asociación Bioquímica Argentina. El certamen se prolongará hasta el próximo sábado y en su transcurso se tratará el tema central "los progresos de la gastroenterología".

Participan de las deliberaciones especialistas argentinos y del exterior. El acto contó con la presencia, además, del secretario del Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas, Dr. Alberto Taquini; del rector de la Universidad de Buenos Aires, Dr. Andrés Santas; el profesor Bernardo Houssay; el decano de Farmacia y Bioquímica, Dr. Alberto Taquini (h) y del académico, profesor Dr. Osvaldo Coudet.

Durante la ceremonia se rindió homenaje al profesor Loudet, quien, junto con el profesor Juan Sánchez, fue uno de los creadores de la carrera de bioquímica, recordándose que este año se cumple el cincuentenario de la implantación del doctorado en esa materia. Con ese motivo el presidente de la comisión organizadora del congreso, Dr. Raúl Coronato, entregó una plaqueta de agradecimiento de los bioquímicos argentinos al Dr. Coudet.

Inició la serie de discursos el presidente de la Asociación Bioquímica Argentina, Dr. Enrique Iovine, quien luego de dar la bienvenida a los delegados se refirió a los méritos de Sánchez y Loudet, manifestando que "han adquirido, a través de este medio siglo transcurrido, las dimensiones de colosos del pensamiento y de la sagacidad, por eso queremos colocar este congreso bajo la advocación del pensamiento de los creadores de la carrera de bioquímica".

Posteriormente habló el Dr. Alberto Taquini (h). "Este congreso —manifestó— representa un hito en la vida de la bioquímica argentina. Conmemora el 50 aniversario de la creación del doctorado en bioquímica, plan de estudios y título profesional que surgió del pensamiento y la acción de Juan Sánchez y Osvaldo Loudet, intérpretes por entonces de una concepción docente de avanzada que permitió prever el gran auge que hoy tiene la consideración de la biología con bases exactas".

Concluida la sesión inaugural los delegados e invitados fueron agasajados con un vino de honor, tras lo cual comenzaron las deliberaciones con el estudio del tema central del congreso.

Con ministros ha conferenciado el jefe del Estado

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — El presidente de la Nación se reunió esta mañana en la Casa de Gobierno con varios ministros y secretarios de Estado para analizar algunos detalles referidos a su próxima visita al Paraguay, según informó oficialmente.

Se reformarían las jubilaciones para docentes

Está a estudio el respectivo régimen de la ley 18.037

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — Sería modificado el régimen jubilatorio fijado para los docentes por la ley 18.037. Los requisitos mínimos requeridos para la jubilación ordinaria, serían estos: 30 años de servicios y 50 de edad; aporte del 12 por ciento del haber mensual; de los 30 años de servicios, 12 como mínimo, deberán haber sido cumplidos con atención directa de alumnos.

De acuerdo con las referencias obtenidas en fuentes oficiosas vinculadas al Poder Ejecutivo, tales modificaciones, que se conocerían antes de la finalización del presente año, surgirán de los estudios coordinados que llevan a cabo los ministerios de Cultura y Educación y de Bienestar Social, con apoyo técnico del Ministerio de Economía y Trabajo.

Se habría llegado a la conclusión de que el actual régimen podría dañar considerablemente las posibilidades de aprendizaje de niños, adolescentes y jóvenes, al ser obligados los maestros y profesores a prestar servicios en edad en que las aptitudes psicofísicas generalmente disminuyen. Además, se habrían tenido en cuenta la legislación internacional comparada y los estudios realizados por la Organización Internacional del Trabajo, los cuales avalan la conveniencia de que para quienes se dedican a la docencia, debe existir un régimen especial, aunque no privilegiado.

Entre los puntos fundamentales de la reforma que se anuncia, se estipularía que quienes cumplan en servicio 50 años de edad, podrán solicitar permanecer en actividad durante cinco años la primera vez y por otros tres en la segunda, previa comprobación de que se hallan en plena posesión de las mínimas aptitudes psicofísicas.

Con respecto al monto del haber jubilatorio, sería determinado por la elección del docente, de los tres mejores años de los últimos diez en actividad.

Condecorarán a varios militares

Participaron en una operación de rescate en una base del R. Unido

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — Mañana a las 19 en la embajada británica, el titular de esa representación diplomática, Michael Hadow, condecorará en nombre de la reina Isabel II a los oficiales de la Armada y de la Fuerza Aérea Argentina que participaron en una operación de rescate realizada en julio y agosto de 1968 en favor de Kenneth Portwine, miembro de una base científica británica en islas argentinas en la Antártida que se hallaba enfermo.

Colaboró en la tarea el rompehielos "General San Martín" y toda la operación de rescate se cumplió en condiciones difíciles. El 23 de agosto de 1968 se logró desembarcar al Sr. Portwine en Ushuaia y en un avión de la Armada Argentina fue traído a Buenos Aires. A pesar de la asistencia que se le brindó falleció en el Hospital Británico.

Los oficiales que recibirán la condecoración de su Majestad son: capitán de navío Horacio Ferrari, capitanes de fragata Jorge A. Trigain y Aldo De Rosso, capitán de corbeta Juan Sidoli y teniente primero médico Eliseo Torriela.

Por encontrarse ausente no la recibirá el teniente de navío Norberto F. Perasso, quien también fue distinguido por la reina.

Igualmente se entregarán placas conmemorativas a las tres unidades de la Armada Argentina y de la Fuerza Aérea que participaron del rescate.

Hacen gestiones en Mendoza dirigentes del ex P. Demócrata

MENDOZA, 3 (UPI). — En una reunión de afiliados y dirigentes al ex Partido Demócrata, se proyectó la reestructuración del movimiento y su proyección al orden nacional.

Las gestiones se habían iniciado el domingo de la semana anterior en la localidad de Lulunta y culminaron en esta ciudad con una reunión en la que se constituyó una comisión encargada de esa tarea.

El cuerpo será presidido por el ex gobernador Francisco Gabrielli, y actuarán como vicepresidentes primero y segundo el Dr. Bonifacio Cejuela y la señora Teresa Camarasa de Apugliese, respectivamente.

Incremento salarial y estabilidad de precios

Por Bernardo Rabinovitz

BUENOS AIRES (UPI). — El gobierno revolucionario se trazó dos propósitos y ahora termina de reunirlos en un solo objetivo: adecuar la incrementación de salarios a la estabilidad de los precios. Para la composición de la fórmula instruyó primero a los líderes sindicales sobre la imposibilidad de introducir aumentos masivos que despertarán una glotonería inflacionaria. Después trató con los comerciantes minoristas y los productores para estrechar los márgenes de ganancias de modo que no se repitiera aquello que siempre suele ocurrir: el dinero entra por un bolsillo, sale por otro y por su natural circulación vuelve a la fuente de origen; pero con un riesgo: que la salida sea mayor y entonces la caída del salario reduce todo a polvo.

Las soluciones por su vastedad y complejidad han sido limitadas a la contemplación de las situaciones menos favorables: las de menores ingresos. El comercio —fuera de las expresiones declamatorias— no encierra fines filántropos y tiende a compensar "los sacrificios". Lo que puede restar a algunos rubros los incorpora a otros. Y cuando el traspasamiento incorpora una carga a la balanza nace la mentalidad inflacionaria que desajusta todo el mecanismo.

Trece elementos de la canasta familiar, en orden de las despensas, con márgenes que no superan el doce por ciento sobre el costo bruto, han concretado el aporte de los almaceneros a la política de estabilidad de precios, son básicos; pero no saturan las dietas elementales. Faltarían las carnes, las verduras, frutas y hortalizas y el pescado.

El núcleo de la producción —por su parte— ha convenido en obtener en 1970 las mismas ganancias que en 1969.

Y en la cadena de intereses que se han conjugado en "convenios voluntarios" quedó en la malla del cernidor —se observa— la intermediación que gradúa el mercado minorista con sus énfasis especulativos, en el sensible rubro de las mercaderías perecederas.

Los sectores que comparten los pactos voluntarios —perecederas— sin diferencias ni parcialismos, en defensa de los costos, han clamado por igual que se les alivie las cargas impositivas que en gran medida se descargan sobre las espaldas del consumo y el gobierno ha asentido contemplarlas dentro de una detallada ley de "promoción comercial".

Habrá así amortizaciones más holgadas de réditos por la edificación de locales, la incorporación de maquinarias e instalaciones y equipos afectados a la explotación, excluidos los automotores, para las empresas comprometidas por los convenios.

Pero el gobierno en función de promotor de la modernización de los métodos de comercialización también asegura estímulos para la formación de los negocios en cadena que globalmente puedan formar "stocks" más voluminosos que podría traducirse en una marginación del comercio menudo.

Algo de esto está ocurriendo desde la liberación de los alquileres y los consiguientes desalojos para los locales destinados al comercio y a la industria. Basta recorrer la zona comercial de Buenos Aires para descubrir antiguas ventas desocupadas y en un mínimo de casos ocupadas y decoradas por nuevos comerciantes y precios también más acordes con el mejor confort, y el mayor precio del arrendamiento.

Pero la conciliación de las dos etapas en el proceso de la comercialización ha sido lograda en sus grandes lineamientos por la Casa de Gobierno. No se ha regresado al pasado y se parte ahora de una nueva realidad que no puede dejar de lado la capacidad del consumo. Salvo que la euforia imperante no alejó del todo algunas reservas.

Se ha rezongado contra los controles, los precios políticos y las presiones "legales" que restringen la libertad económica, algo que se juzga como opuesto al proceso de ordenamiento y transformación que se quiere edificar.

Construcción de viviendas

Dan un crédito en Rosario por $ 2.000.000.000

ROSARIO. — En fuentes de la Cooperativa Rosarina de la Vivienda, se informó acerca del otorgamiento de un crédito por elevado monto para la construcción de un monumental centro cívico en la céntrica arteria de Rioja e Italia.

Los préstamos serán acordados directamente a los interesados por el Banco Hipotecario Nacional y la suma en conjunto ascenderá a 2 mil millones de pesos, cifra ésta de las más elevadas de las adjudicadas a entidad alguna en Rosario para tal fin.

Semana de la Tradición

ROSARIO. — La comisión central de la Semana de la Tradición dio a conocer el programa de actos que se cumplirán para la celebración, que cuenta con los auspicios de la comuna.

Los actos tendrán lugar en la zona del Monumento a la Bandera, donde se ha levantado un escenario en el que desfilarán las delegaciones provinciales concurrentes, como así también artistas cultores de la música de canciones y danzas.

La iluminación y escenografía se encuentra a cargo de personal municipal y del teatro El Círculo.

Los actos que se iniciarán mañana y se prolongarán hasta el 10 incluyen en la inauguración, a las 18.30, una concentración de delegaciones provinciales, jinetes a la usanza criolla, carrozas y demás integrantes para el desfile que se realizará desde la calle bulevar Oroño y Córdoba, hasta el monumento.

Por la noche, a las 21.30, se llevará a cabo la presentación oficial a lo que seguirá luego la ejecución del Himno Nacional, interpretación a cargo de la banda del Batallón de Comunicaciones 121.

A su término hablará el intendente, Dr. Luis Beltramo, dando por inaugurada la Semana de la Tradición.

BOTADURA DE UN BUQUE EN RIO SANTIAGO

RIO SANTIAGO. (Bs. Aires). — El sábado próximo será botado el primer buque construido en la Argentina especialmente para el transporte de frutas.

Llevará el nombre de "Cipolletti" y ha sido financiado con capitales de esa ciudad. Su capacidad en cámaras frigoríficas supera los 150.000 pies o sea 60.000 cajones de fruta, y operará desde el puerto de Bahía Blanca.

Lleva a bordo generadores por una potencia de 1.200 K.W. y se desplazará a una velocidad de 18 nudos.

Sus tres bodegas han sido diseñadas en forma modular para lograr el máximo factor de estibaje y también son aptas para el transporte de carne congelada.

Habla el profesor Jorge Ochoa Eguileor, argentino, presidente de la reunión de expertos en sociología rural, que se inauguró con el auspicio de la FAO. A su lado Manuel Dieguez, de Brasil y Alvaro Chaparro, de Colombia. (Radiofoto UPI)

El cuadro de expertos en sociología rural

Las deliberaciones se celebran en el teatro "General San Martín" de la ciudad de Bs. Aires

BUENOS AIRES (Telam). — Se inició el acto de apertura del "Cuadro de Expertos en Sociología Rural en América latina", en la sala "C", del centro de conferencias del teatro municipal General San Martín. Cabe destacar que es esta la primera reunión de expertos en sociología rural que se desarrolla en América latina a nivel continental. Fue convocada por recomendación de la conferencia regional de la FAO celebrada en Jamaica en 1968 y reviste al cuadro el carácter de cuerpo consultivo, y está compuesto por expertos en la materia seleccionados por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación. Los miembros del cuadro son: por la República Argentina, los sociólogos Ricardo Arroyo, Jorge Ochoa de Eguileor, Carlos Socas López y Carlos Tobar; por Brasil, los sociólogos Manuel Dieguez, José Pastore, Laudelino de Medeiros y Fernando Rocha; por México, el Dr. Leonardo Jiménez Sánchez; por Chile, el sociólogo Hugo Zemelmann; por Colombia, el Dr. Saturnino Sepulveda; por Uruguay, Homoracio Martorelli; por Perú, el profesor Otto Flores y por los Estados Unidos, el profesor Everet Rogers. La organización de la consulta estuvo a cargo del Dr. Alvaro Chaparro, sociólogo rural de la FAO, división de las instituciones rurales, con sede en Roma, quien desempeña la secretaría general del cuadro. Hizo uso de la palabra para inaugurar oficialmente las sesiones de trabajo el Ing. Lucio G. Recco, director nacional de Economía y Sociología Rural, quien llevaba la representación de la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería.

Luego de manifestar expresiones de bienvenida para los delegados extranjeros recalcó que "el gobierno de la República Argentina se ha esforzado en ofrecer todas las facilidades necesarias para el desenvolvimiento del cuadro recién inaugurado". Prosiguió diciendo que esta actitud es coherente con el proceder del gobierno en la especialidad y que se demuestra en la reorganización de la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería en la que se prevé la constitución de una unidad de sociología rural.

Finalizó la disertación haciendo votos para que las declaraciones del panel sean realistas, concretas y específicas para el bien de América latina y manifestó su deseo de incrementar la formación de los expertos en la materia dada la escasez de sociólogos rurales.

Posteriormente ocupó el sitial del disertante el subdirector regional de la FAO para América latina, Dr. Pedro Moral López, quien centralizó su breve alocución en la importancia del hombre rural en el proceso de desarrollo en América latina y por lo tanto la urgente necesidad de intensificar la formación de sociólogos rurales. A continuación declaró la importancia del ser rural como sujeto del desarrollo ya que será el beneficiario de todo ese proceso evolutivo y recalcó la tarea del sociólogo rural que es el encargado de dar los datos para la aplicación de la enseñanza y la técnica a lo rural. Finalizó puntualizando los deseos de la FAO para que el cuadro allí reunido eleve un informe que contribuya a la reorganización de la FAO para descentralizar a nivel regional. Seguidamente y a proposición del secretario general se pasó a un breve cuarto intermedio. Finalizada la pausa se procedió a la elección de presidente y vice resultando elegidos Jorge Ochoa de Eguileor, representante de la Argentina, profesor de sociología rural de la Universidad del Salvador, y director nacional de cooperativas y como vice presidente Manuel Dieguez, director del Centro Latinoamericano de Investigaciones Sociales de Río de Janeiro.

Una vez asumida la presidencia, el profesor Ochoa de Eguileor anunció la disertación del Dr. Chaparro quien expuso un breve esquema de los temas del cuadro. Entre varios conceptos el disertante expresó la importancia de la sociología en general y de la sociología rural en particular en todo el proceso latinoamericano y el relieve de esta última en la planificación y dirección de programas y proyectos de acción. Definió a la sociología como espejo de la realidad y cómo aplicando ese sentido el sociólogo se convierte en un defensor de la población y de la verdad tratando de evitar concepciones inexactas. Puso de relieve en uno de los párrafos de su discurso el poco conocimiento que se tiene del hombre rural y la concepción errónea que el hombre de la ciudad tiene sobre él. Finalizó declarando que los gobiernos de América latina deben preocuparse de formar personal de América latina para América latina.

Descubrieron en Glasgow el virus de la leucemia

Fue calificado como "el mayor paso de avance en la investigación del cáncer en los últimos 20 años"

GLASSGOW (UPI). — Científicos de la universidad local dijeron que han descubierto un virus de la leucemia capaz de vivir tanto en las células de animales como en los seres humanos.

Un grupo de científicos de esa institución anunció que aisló un virus de leucemia en gatos y luego lo inyectó en los tejidos de perros, cerdos y sereshumanos en experimentos de probetas. El virus sobrevivió en todos los casos, según los investigadores. Es esta la primera vez que se encuentra un virus del citado mal capaz de sobrevivir en tejidos de especies muy diferentes entre sí.

El Dr. Oswald Jarrett, director del grupo de investigadores dijo que el hallazgo permite establecer que la leucemia, un tipo de cáncer de la sangre que afecta especialmente a las personas jóvenes, "es realmente causados por un virus". Sin embargo, previno que no debe esperarse una pronta cura para ese mal o para otros tipos de cáncer, aunque "las perspectivas son alentadoras".

El Dr. Robert Williamson, destacado cancerólogo de Escocia, afirmó que el descubrimiento es "el mayor paso de avance en la investigación del cáncer en 20 años".

Los estudiosos declararon que tratarán ahora de determinar si los animales domésticos son capaces de transmitir el mal a los seres humanos.

"No hay razón para sentir pánico. La posibilidad de que alguien contraiga la leucemia de su perro o gato es remota, según las pruebas ahora disponibles", afirmó Jarrett.

"Se han citado varios casos en los seres humanos y perros y gatos de la misma casa han contraído leucemia, pero no hay hasta ahora pruebas de que la presencia de estos casos sea algo más que una coincidencia", aclararon los científicos.

Un vocero del grupo dijo que los investigadores temen que los fondos asignados a su labor pronto se agotarán y que el grupo se desintegrará. Si esto ocurre, agregó el portavoz, los científicos continuarán sus labores en Estados Unidos.

Los fondos actuales del grupo han sido proporcionados por fundaciones privadas británicas.

La industria en Córdoba

BUENOS AIRES (UPI). — El secretario de Agricultura y Ganadería de la Nación, Dr. Lorenzo Raggio, presidió el acto inaugural de la Cuarta Muestra de la Industria Cordobesa, que se realiza en la delegación de esa provincia en la capital federal.

Asistieron además industriales, autoridades e invitados especiales a esta muestra que durante noviembre estará dedicada al agro, alimentación, maquinaria agrícola, industria lechera y derivados.

El Sr. Julio Perea, en nombre de la Cámara de Comercio Exterior del centro de la República, destacó el esfuerzo mancomunado del Banco de la Provincia, empresarios y autoridades para realizar la muestra y la incidencia de la misma como recurso de venta.

Luego en nombre del gobierno el Ing. Carlos Jofre Casás, delegado interventor en la Dirección Provincial de Asuntos Agrarios, destacó que Córdoba muestra su potencial industrial y la riqueza de su suelo, así como las oportunidades que brinda a aquellos que quieren encontrar una oportunidad cierta para la instalación de sus empresas.

EL LITORAL

Martes 4 de noviembre de 1969

Fundado por don SALVADOR CAPUTTO el 7 de agosto de 1918

Director: Ricardo Caputto — Registro de la propiedad intelectual Nº 84358

AUTOPISTA EN DISCUSION

De acuerdo con una información, ha quedado constituida la comisión que estudiará la posibilidad económica y técnica para construir una autopista entre las ciudades de Córdoba y Rosario. La iniciativa habría partido de los organismos viales de nuestra provincia, con el objeto de contar con una amplia vía de comunicación, dado el intenso tránsito actual y el que se prevé para el próximo futuro. Datos resultantes de los estudios realizados establecen que la congestión que soporta la ruta alcanza a una cantidad de 4.000 vehículos por día en el tramo entre la capital cordobesa y Villa María, y en el trayecto comprendido desde ahí a Rosario, se calculan de 2.000 a 3.000 automotores también por día. El proyecto está en marcha y en una reunión se formularon las programaciones relativas a la construcción de la autopista, en las cuales se tuvieron en cuenta un análisis de las condiciones socio-económicas de su área de influencia, el estudio de las posibilidades actuales del tránsito, las obras que complementan un camino moderno y la determinación de la rentabilidad de la obra y su financiación. En este aspecto se tendrán en cuenta los recursos presupuestarios, las recaudaciones impositivas derivadas de automotores, combustibles y neumáticos y el peaje que se aplicará. La cuestión, a simple vista, parece inobjetable si no mediaran en ella algunos problemas que surgen del mismo trazado de la ruta.

En virtud de lo proyectado, las características técnicas tienen previstas calzadas separadas con amplio espacio central y posibilidades de una tercera trocha, más los accesos, superficies de servicios y cruces a diferente nivel en todo su recorrido, con una visión extensa y líneas para permitir una velocidad de 120 kilómetros por hora. En cuanto a trazado se plantean dos, y una variante. Es decir, Córdoba hasta Rosario, con conexiones hacia Arocena, y Villa María. Pero también está la obra de Córdoba a Buenos Aires, con conexión en San Nicolás. Equivale a afirmar que se comete un error. Ya no es la autopista Córdoba-Rosario o Córdoba-Santa Fe, sino Córdoba-litoral, entendiendo en este caso que la palabra litoral significa el rumbo hacia la capital federal.

Siempre se habló de las promisoras posibilidades del túnel subfluvial, que se inaugurará en breve. Quedaba abierta para lo futuro la realidad de una integración mesopotámica con el resto del país y en especial con el centro y norte de la República. Se ha dicho con verdad que ni siquiera el trazado de una autopista Córdoba-Rosario satisface el interés público, al imponerse un itinerario más amplio, alargado sin necesidad para quienes busquen la comunicación con el centro del país o con las provincias andinas. Y con este motivo algunos comentarios periodísticos, aun en la misma provincia de Córdoba, han recordado que ya existe entre Rosario y Santa Fe una autopista en las etapas postreras de su finalización y también el proyecto de otra entre Rosario y San Nicolás. No se concibe que quien haya de venir desde Córdoba a Santa Fe o viceversa tenga que hacer un rodeo por Rosario o bien seguir más allá a Buenos Aires.

En una palabra, son tentativas para desvirtuar el trazado primigenio con que se concibió esta moderna autopista. El camino Córdoba-Santa Fe con paso en San Francisco y cruces en zonas agrícolas es la vía directa y rápida; es la que debe mejorarse en todo sentido, facilitando la comunicación con el túnel y aportando los beneficios que se esperan de una obra de tal envergadura. De otra manera se persistirá en la errónea política tradicional de encaminar todo hacia Buenos Aires, manteniendo, a pesar de las grandes construcciones de este tiempo, el atraso económico de regiones de la República.

La historia, esa vieja pasión del R. P. Furlong

Lo hallamos, como no podía ser de otra manera, en el Archivo Histórico provincial, hurgando afanoso en el pasado desentrañando quién fue Manuel Victoria Andrade o Andrada, el cual en 1844, pronunció en esta ciudad un "estupendo" discurso [illegible], impreso por la imprenta del Estado. Indagación que motiva el deseo de reeditar el único ejemplar que se conoce del discurso, encontrado por este famoso jesuita, lúcido y vivaz, al que sustraemos unos instantes de su apasionada tarea.

Revivir el pasado

Porque el R. P. Guillermo Furlong S.J. es, huelga consignarlo, un apasionado de la investigación del hecho pretérito, de la historia, cuya función considera que es la de revivir el pasado con la mayor exactitud, conociendo a fondo la época estudiada, entendiendo, por otra parte, que la mayor dificultad del historiador estriba en la aproximación al medio ambiente en que se ha educado y formado.

El autor de "Historia social y cultural del Río de la Plata" (1536-1810), de tres tomos: "Trasplante social", "Trasplante científico" y "Trasplante artístico", con más de mil ilustraciones en cada tomo, el primero de los cuales ha costado 20 millones de pesos y el tercero de los cuales corrige actualmente, admite que la dominación española fue superior a la inglesa en beneficios para la América de entonces. Y en cuanto al revisionismo en la Argentina afirma que oponerse a él es ridículo, porque la historia, esencialmente, es revisionista, "si no, no es historia", y a lo sumo "dogmática". "Acá queremos que sea dogmática", en razón —arguye— de querer defender a Rivadavia como visionario sublime, a Mitre y a otros próceres. ¿El más grande, para mí? Belgrano, y luego Saavedra. ¿Por qué? Porque en ellos no hay egoísmo. Son íntegros, sacrificados".

Santa Fe y sus historiadores

Por la importancia actual de sus historiadores, sitúa en primer término a Buenos Aires, luego a Mendoza, después a Córdoba y en un cuarto puesto a Santa Fe, la cual "no tiene investigadores de gran envergadura, una vez muertos Cervera y Luis Busaniche", aunque admite que, a juzgar por las Jornadas Históricas del Litoral, surge una nueva generación, que "es una gran esperanza".

Conversamos acerca de la Academia Argentina de la Historia, la cual terminada la primera y segunda parte de su "Historia de la Nación Argentina", realiza una labor rutinaria. La entidad trabaja en su traslado a lo que fue el histórico parlamento del siglo pasado, en Defensa y Victoria, frente a la Casa de Gobierno, en Buenos Aires. "Dentro del Banco Hipotecario se conserva el viejo Congreso tal como estaba".

R. P. Furlong: la historia es revisionista

Premiosamente nos completa su quehacer actual: corrección del tomo IV de su "Las primeras imprentas argentinas" y del tomito XXII de su colección "Escritores coloniales argentinos". Y le pedimos que nos aclare lo de "coloniales", ya que estas tierras de Iberoamérica no eran "colonias", sino "provincias" de España, aclarándonos que usa tal expresión "porque así nos entendemos" y que en aquellas épocas se designaban con el nombre de "colonias" los desmembramientos de poblaciones que formaban nuevos grupos humanos.

Para el padre Furlong, realmente "el tiempo es oro". Interpretándolo así, ponemos epílogo a la entrevista. Lo dejamos, de nuevo, enfrascado en los documentos, entusiasmado, como en años jóvenes, por aportar nuevas luces a la causa de la historia.

Reunión conjunta de los clubes rotarios

El Rotary Club Santa Fe, comunica a todos los rotarios de la ciudad que la reunión semanal que debía realizarse el 5 del corriente, se trasladará al 7, en cuya oportunidad se realizará una cena en las instalaciones de la Industrial Rodera, a las 21.30.

Dicha reunión tendrá el carácter de primera cena pro casa de la cultura y la amistad, y se reunirán asociados de los clubes Constituyentes, López y Planes, Gobernador Freyre y Centro, acompañados de sus familiares y amigos.

La inscripción a primer año en la Escuela Avellaneda

La dirección de la Escuela Nacional de Educación Técnica Nº 1 "Dr. Nicolás Avellaneda" ha dispuesto que en el período comprendido entre el 3 y el 14 del actual, de 8 a 11 y de 15 a 18, permanezca abierta la inscripción a primer año para el período escolar 1970.

No se efectuará examen de ingreso, salvo que el número de aspirantes supere el de vacantes autorizadas. Dicha inscripción abarcará el turno diurno y nocturno.

Fijaron fechas para la clausura del período de clases en la provincia

Ha dado a conocer el Ministerio de Educación y Cultura un decreto fijando fecha para la clausura del curso lectivo en los institutos de su dependencia. El decreto expresa: "Visto: que se estima oportuno y conveniente establecer con la debida anticipación la próxima finalización del actual período lectivo en los establecimientos de enseñanza dependientes de este ministerio; atento a ello y considerando que los organismos educativos han propuesto las fechas respectivas teniendo en cuenta los intereses de orden escolar.

"El ministro de Educación y Cultura resuelve: 1º Establecer las siguientes fechas para la finalización del curso lectivo de 1969: Departamento Secundario de las Escuelas Normales, Escuelas de Comercio, Ciclos Básicos, Escuelas de Educación Técnica, Escuelas Agrotécnicas, Escuela Industrial Superior Nº 1, de Capitán Bermúdez, se fija el 12 de diciembre.

"Departamento de Aplicación de las Escuelas Normales, Escuelas Técnico-Profesionales para Mujeres, Escuelas Profesionales Nocturnas e Instituto de Idiomas, el 28 de noviembre; "Escuela de Bibliotecología, el 20 de noviembre, Institutos Superior del Magisterio y Superior de Educación Física, la que establezcan las respectivas intervenciones. En las escuelas dependientes del Consejo General de Educación y del Servicio Provincial de Enseñanza Privada, la finalización se establece para el 28 de noviembre.

"2º La clausura se realizará mediante un acto central que estará a cargo del titular de la cartera de Educación y Cultura, el 28 de noviembre a las 9, 30 desde la Escuela Nº 440, de la ciudad de Vera.

"3º A los efectos de facilitar las tareas de reestructuración que realiza el ministerio, así como la preparación de los planes de trabajo y los proyectos específicos para el año próximo, queda sin efecto el receso anual administrativo en los organismos encargados de la conducción educativa, debiendo en consecuencia planificarse las licencias del personal de acuerdo con las disposiciones del decreto reglamentario Nº 9783/67".

NOTAS

Los valores de la civilización

Más de una vez hemos hecho modestas recomendaciones a principiantes de las letras, es decir, a algunos que se iniciaban en el arte de escribir. Entre los consejos dispensados está el que formulamos diciendo que "hay que leer más y escribir menos". Es ésta una práctica que con mayor o menor fidelidad nosotros venimos siguiendo. Pues los consejos más auténticos son aquellos que quien los da más los tiene en cuenta para sí mismo o, por lo menos, debería hacerlo. Incluso cuando se trata de alumnos, es bien sabido que el maestro aprende enseñando.

Porque hay que resistir la tentación de escribir mucho pensando poco, o sea, no manteniendo un cierto equilibrio entre la reflexión y la redacción. Muchos son los que se lanzan a emborronar cuartillas con la prisa febril de los tiempos modernos y componen o enjaretan artículos o libros de pobre contenido y expresión incorrecta. Al inolvidable amigo y eximio periodista Francisco Valdés le oímos repetidamente aquello de que "quien no ha escrito una novela, por lo menos ha pensado escribirla". Por cierto que, al aludir a Valdés, habría que acotar que, considerando su bastante prematura desaparición, él debió escribir más, ya que en todo lo que componía campeaba un ejemplar magisterio para principiantes e iniciados en el ejercicio periodístico y literario. Ya sabemos que se puede pecar por carta de más o de menos. Pero lo común es, como decimos, lanzarse a la aventura literaria sin previa y adecuada preparación, con lo que se malogran capacidades que, en vez de ofrecernos una obra madura, nos legan improvisaciones destinadas a no dejar huellas en la vida cultural.

Ahora bien: el fenómeno de la cultura en toda su amplitud merece atención permanente por parte de todos los pueblos que quieren afirmar su personalidad y presencia en el mundo de los altos valores humanos. En nuestro medio hay sociedades, centros, clubes, instituciones varias que aportan su valioso granito de arena en la obra cultural, organizando conferencias, actos científicos, artísticos, etc., que contribuyen a ennoblecer el perfil espiritual santafesino. Todo lo cual es muy digno de aplauso y debería servir de estímulo y acicate a los organismos oficiales para que éstos afinen y no detengan su trayectoria educacional en sus múltiples aspectos. Se cree a veces que lo que se gasta en educación tiene unos efectos beneficiosos demasiado tardíos y, por ello, sólo se piensa en las satisfacciones de las urgencias materiales de la hora que se vive. Es esto, sin duda, un error de perspectiva y una manifestación materialista de muy bajo vuelo que debe repudiarse. Los productos de una educación con planes orgánicos son acumulativos y progresivos y tienen unos vastos alcances difíciles de medir. Contribuyen a la constante elevación de los pueblos, al mejoramiento general e incluso a la pacificación de los espíritus. La incultura o un grado de menor cultura en relación con otros pueblos hace sufrir las consecuencias inherentes a toda inferioridad.

Debemos convencernos de que hay que difundir la buena lectura y el estudio serio para que el trabajo productor aquilate sus valores. Hay que combatir el analfabetismo y el semianalfabetismo, como plagas que son de algunas sociedades modernas. Para ello, sin duda alguna, se necesitan la obra oficial y la particular, que en tarea mancomunada o en noble emulación han de acelerar la marcha de nuestro pueblo hacia sus altos destinos, en los puestos de avanzada de la civilización. — T.O.

Artes plásticas

Visita guiada por R. Pautasso en "El Puente"

Con motivo de hallarse expuestas al público las muestras de dibujos de Carlos Asiain, Federico Ayma y Richard Pautasso en la galería "El Puente", 25 de Mayo 1884, tendrá lugar el domingo a las 11, una visita guiada.

La misma estará a cargo del plástico Richard Pautasso, quien recorrerá las salas de exposición, refiriéndose al dibujo como medio de expresión y al carácter de la obra que en cada sala se exhibe.

La muestra de los tres dibujantes puede visitarse de martes a sábados con el horario de 18 a 21, y el domingo de 10 a 13.

Aceptó donaciones el Poder Ejecutivo

El Poder Ejecutivo provincial por intermedio del Ministerio de Educación y Cultura, ha dado a conocer los decretos Nos. 2.565, 2.566 y 2.567, por los cuales se aceptan y se agradecen fracciones de terrenos donados para la construcción de escuelas y un centro de enseñanza.

En el decreto Nº 2.565, se acepta y agradece al Sr. Francisco Núñez la donación de una hectárea de terreno para la construcción de la Escuela 1.073, de Campo La Esperanza, del departamento 9 de Julio.

En el decreto Nº 2.566, se hace lo propio, con el Sr. Plácido Francisco Bosio, al donar una fracción de terreno ubicado en Colonia Cello del departamento Castellanos, destinado a la construcción del Centro de Enseñanza Nº 103 de Santa Clara de Saguier.

Por último en el decreto Nº 2.567, lo hace con la Sociedad Anónima Industrial Weiberg Ltda., por la donación de un terreno en Las Toscas, departamento Gral. Obligado, para la construcción de la Escuela Nº 847 de la nombrada localidad.

En los citados decretos, se establece que, por intermedio de la Escribanía de Gobierno, se formalizarán las respectivas escrituras traslativas de dominio de los inmuebles aceptados.

Una partida para comedores escolares por julio se pagará

Por decreto No. 2570 del Poder Ejecutivo originado en el Ministerio de Educación y Cultura, al considerarse que existen disponibilidades en la partida específica respectiva, ha sido aprobada la partida por el mes de julio que asciende a la suma de $ 9 millones 514.105 para la atención de los gastos de funcionamiento de los comedores escolares dependientes del Consejo de Educación. El organismo fue autorizado para que por intermedio de su habilitación anticipe a las asociaciones cooperadoras de las escuelas oportunamente incluidas en el plan de asignaciones, el importe correspondiente a cada una de ellas con cargo de oportuna rendición de cuentas.

Para el ingreso a la Escuela de Aviación informan

Se encuentra en nuestra ciudad una delegación de la Escuela de Aviación Militar, integrada por el teniente Juan Carlos Albanesse y el cabo Héctor Blanco, quienes informan a los jóvenes sobre las condiciones de ingreso para integrar las filas de esa arma. Los interesados pueden concurrir al Centro de Información que funciona en la Junta de la Defensa Antiaérea Pasiva, 9 de Julio 1737, hasta el 7 del corriente, inclusive, en el horario de 8 a 12 y de 15 a 19.

Celebran el "Día de la educación técnica"

En oportunidad de celebrarse el próximo 15 del corriente el "Día de la educación técnica", la dirección de la Escuela Nacional de Educación Técnica No. 1 "Dr. Nicolás Avellaneda" de esta ciudad, ha preparado un programa de actos celebratorios que se desarrollarán desde el 7 al 15.

Programas de actos

Día 7: conferencia sobre "Viaje Apolo.11", con proyecciones de películas, a cargo del Sr. Angel Meynet. Día 8: visita al túnel subfluvial (exclusivamente para el personal), salida a las 8.30; a las 15, torneo de basquetbol entre alumnos de escuelas técnicas de la ciudad en el Club de Regatas, de esta ciudad. Día 10: conferencia sobre: "El túnel subfluvial", a cargo del ingeniero José María Occhi Uranga, a las 19 y 30 en el local del establecimiento. Se proyectarán diapositivas relativas al tema. Día 11: conferencia por el contador Juan Dante Spizzo, sobre: "Organización de empresas", a las 20.30. Día 12: conferencia a cargo del ingeniero Marcelo Alvarez, quien desarrollará el tema: "Autopista Santa Fe-Rosario", a las 19.30. Día 13: conferencia con proyecciones de diapositivas, por el ingeniero Mario Waissman, a las 19.30, quien se referirá a la "Automatización", completada con proyección de diapositivas. Día 14: conferencia sobre el tema: "Parques industriales su ingerencia en la técnica local", a cargo de un miembro del consejo directivo de la Unión Industrial, a las 19.30. Día 15: visita a las obras de la autopista Santa Fe-Rosario (exclusiva para el personal).

Concurso de afiches sobre el tema: "La técnica al servicio de la comunidad". Los trabajos serán expuestos en vidrieras de la calle San Martín, juntamente con la maqueta del futuro edificio del establecimiento. A las 21,30, se realizará una cena organizada por el club de madres en el local escolar.

Visitas al local

Asimismo, la dirección del establecimiento ha resuelto que, durante la mencionada semana, será permitida la visita a los talleres y dependencias de la escuela, a los centros educativos primarios que lo deseen.

ARZOBISPADO

Misa en memoria de obispos y canónigos fallecidos

El Venerable Cabildo Metropolitano hará celebrar una misa mañana a las 8, en la Catedral Metropolitana en memoria del cardenal arzobispo, Mons. Dr. Nicolás Fasolino; Mons. Dr. Agustín Boneo; el deán monseñor Angel Rodríguez Zía y demás canónigos fallecidos desde su fundación en Pentecostés de 1948.

La misa estará a cargo del Sr. deán del Cabildo, Mons. Enrique Príncipe.

Se autorizó a cooperadoras a realizar obras

El Ministerio de Obras Públicas ha autorizado las obras públicas siguientes: Asociación Cooperadora de la Escuela Nº 421, de Alejandra: 1.200.000 pesos construcción de un aula en el edificio de la citada escuela; Cooperadora Policial de la seccional quinta de Santa Fe: 580.000 pesos para construcción de una guardería para automóviles en el edificio que ocupa; comuna de Máximo Paz: 1.500.000 pesos, remodelación del edificio en la parte ocupada por el juzgado de paz y registro civil; Agencia de servicio social Nº 3 de Santa Fe: 680.000 pesos para provisión y colocación de un bombeador y tanque elevado en el local que ocupa.

PLAYAS Y PUERTOS EN LA COSTA ECUATORIANA DEL PACIFICO





Dos aspectos de las diferentes costas de los balnearios ecuatorianos del Pacífico. Arriba, las mansas aguas en la zona de Salinas, y abajo, el mar bravo en Punta Carnero.

Por Enrique A. Smiles

Dos corrientes marinas, una desde el sur, fría, la de Humboldt, y otra caliente, desde el norte, la del Niño, hacen que Ecuador tenga un clima muy favorable en la mayor parte de sus costas con aguas de mar templadas que permiten la afluencia de bañistas-turistas todo el año, aun en horas del atardecer.

Tal es el panorama general que ofrecen las distintas playas ecuatorianas como Salinas, Punta Carnero, Ancón, Manta, Punta Ballena, Atacames, etc., destacándose entre ellas las dos primeras, ubicadas a poco más de 120 kilómetros al oeste de Guayaquil, a la que se encuentran unidas por una carretera pavimentada que cruza, en un comienzo, zonas netamente residenciales y luego valles y montes donde la ganadería es el principal medio de producción, hasta llegar a la población de Santa Elena. Allí comienza un panorama totalmente distinto, pues existe un yacimiento de petróleo que se extiende hasta el mismo borde del mar, pero cuya producción ha comenzado a declinar en forma pronunciada, al extremo de que ya son muchos los pozos que han debido abandonarse.

Las playas principales

Fue señalada antes la circunstancia de que Salinas y Punta Carnero son los dos lugares de mayor jerarquía en cuanto a puntos de veraneo junto al océano Pacífico, estando ambas a cada lado de la península de Salinas. Grandes olas que permanentemente castigan los extremos rocosos han producido profundos socavones, mientras que en los lugares donde se extienden las playas, las rompientes recuerdan en mucho a las ubicadas al sur de Mar del Plata, con la diferencia de que en ningún momento se da la presencia multitudinaria por cuanto los ecuatorianos, en general, recién comienzan a "descubrir" el encanto de esos lugares marítimos.

Un magnífico hotel, dotado de todas las comodidades y que es muy frecuentado por los turistas extranjeros, es el punto central de Punta Carnero, zona que parecería pensada realmente para descansar, ya que allí la ausencia de "ruido" (como en la actualidad lo entendemos los argentinos) es total y el único elemento sonoro intenso es el mar y sus olas que se hacen escuchar con estrépito en los días que sopla viento sur.

Salinas, por su parte, es un balneario de mayor extensión, con características de ciudad turística en gestación, hoteles y hosterías de distinta jerarquía —para todos los presupuestos— y una base de la aeronáutica militar que, junto con la actividad pesquera, significan otros motivos de movimiento. Las playas de este balneario son extensas, suaves, con un mar que se ofrece siempre con absoluta tranquilidad, al extremo de que por momentos semeja una gigantesca piscina.

No sólo el factor climático —todo es tan benigno que en el hotel principal de la zona, el "Miramar" (los argentinos tuvimos el honor de que nuestra bandera fuese enarbolada al estar allí alojados, el comedor, las salas de entretenimientos (casino), el bar y otras dependencias tienen grandes ventanales desprovistos de vidrios (simplemente no hacen falta)— significa una atracción junto con las playas, sino que la pesca tanto desde un muelle como de altura, es algo quizá más allá de la fantasía de nuestro más avezado hombre de anzuelos, cañas, "reels", cordeles y otros avíos. La fama de Salinas es ya internacional. Allí confluyen cultores de la pesca de todo el mundo en procura de grandes tiburones, de los "picudos" (variedad del pez espada) y de los peces-martillo. Lo más popular, podría decirse, es lograr una variedad de "black-marlin" (tiburón) que llega a tamaños fabulosos: 5 metros de largo y 800 kilogramos de peso, con avíos muy especiales (nylon 300) y reel especial, con carnada de bonito vivo y que puede demandar una lucha de hasta ocho horas desde una lancha equipada con dos motores de 150 HP para cobrarlo del mar y luego posar junto a él en el pórtico donde se pesan y miden las grandes piezas que dan derecho a figurar en el registro internacional de los grandes pescadores. No fue así en el caso de los periodistas argentinos, pero sí lo hizo el famoso Dr. Christian Bernard, quien cobró un "black-marlin" de poco menos de 500 Kg. durante su estada en Salinas.

Puertos

En una nota anterior hice referencia a la jerarquía del puerto de Guayaquil. No es éste, en verdad, el único importante del Ecuador. Allí están los de Manta, Bolívar (en Machala), Esmeraldas, San Lorenzo y otros menores, embarcados la mayoría en una política de promoción.

El mar, en general, ha sido siempre motivo de apertura de los pueblos. En alguna medida Ecuador, que por muchos años estuvo encerrado en un esquema no marítimo, está despertando al empuje del progreso que lo lleva a mirar a sus costas como un elemento que lo conducirá hacia el desarrollo tan ansiado y necesario.

Charla sobre temas espaciales en una escuela primaria

El 7 del actual a las 17, organizada por la Asociación Cooperadora de la Escuela No 95 "Simón de Iriondo" de Alto Verde, como parte del programa educativo y cultural oportunamente trazado tendrá lugar una charla sobre temas espaciales.

Hablará el Sr. Angel Meynet, quien abordará aspectos del proyecto Apolo.

SANTA FE EN LA HISTORIA

4 de noviembre

1818 El Gral. Estanislao López invade la provincia de Córdoba y derrota en Lón al comandante Qua[illegible].

1883 Se inaugura la línea del Ferrocarril Oeste Santafesino desde Rosario a Villa Casilda, con la asistencia del presidente de la República, Gral. Julio A. Roca, y del vicegobernador a cargo del P. E., don Cándido Pujato.

1880 Se aprueba la traza de Humboldt, departamento Las Colonias.

1907 Con la asistencia de autoridades educacionales se inaugura el monumento a Sarmiento emplazado en un patio de la Escuela No. 1 de esta capital, ubicada en calles 1o. de Mayo y la Junta, actualmente demolida.

1910 Fallece en Rosario el Dr. Pedro Lino Funes, que fuera vocal del Consejo General de Educación de Santa Fe, diputado por el Dpto. Gral. López a nuestra Legislatura y jefe político de Rosario.

1916 Se constituye en Santa Fe la Asociación de Cultura Física, cuya comisión directiva queda formada así: presidente, J. Dionisio Campos; vicepresidente, Marcelino N. Fernández; secretarios, Regino L. Benzi y José M. Vergara; tesorero, Claudio Garramuño; protesorero, Belisario Osuna, y vocales: Angela S. de Durán, Irene B. Segarra, Georgina López, Ana Copes y Dr. Mariano A. Quiroga; vocales suplentes: Justiniano Gigena, Samuel Rouiller, Juan M. Galli y José Trentini.

1962 Fallece en Rosario el Dr. Juan Allau, decano de los abogados de dicha ciudad. Ocupó todos los cargos en el orden provincial de la magistratura, jubilándose como camarista en lo civil en 1915. Fue miembro de la co[illegible]. Había nacido en Rosario en 1874.

ACTOS CULTURALES

EXPOSICIONES

VII Salón Anual del Litoral. — En el Museo Municipal de Artes Visuales, San Martín 2233 2do. Salón Provincial del Poema Richard Pautasso, Federico Ayma y Carlos Asiain (dibujos). — En "El Puente" arte - ediciones, 25 de Mayo 1884. Visitas de martes a sábados de 18 a 21, domingo de 10 a 13. Lunes cerrado. Hasta el 23 de noviembre.

Grupo MUNDA. — Pintura, esculturas y grabados de Silvia Carrasco, María Teresa Cáceres y Marta Mastriccio. En la Sociedad de Artistas Plásticos Santafesinos. S. Martín y Amenábar.

Muestra fotográfica de Teresita Gutiérrez. — En la galería de arte del cine Ocean. Organiza: Núcleo Cultural del Movimiento de Juventudes.

Sociedad de Grabadores de Santa Fe. — Muestra conjunta en el Museo Rosa Galisteo de Rodríguez, 4 de Enero 1510, en adhesión al Mes del Grabado.

Ernesto Fertonani. — Exposición de apuntes en la biblioteca Mariano Moreno, Marcial Candioti 3341. Horario: lunes a viernes de 15.30 a 20. Hasta el 7. Organiza: Secretaría de Extensión Cultural de la biblioteca.

Muestra fotográfica de Guillermo Alonso y José M. de Marchi. — En la galería de arte del cine Ocean. Los expositores pertenecen al Foto Club de FIFA. Organiza: Núcleo Cultural del Movimiento de Juventudes.

Foto Club Santa Fe. — En el Museo Municipal de Artes Visuales, XX Salón de Fotografía. Hasta el 15.

Frida de Farías (acuarelas). — El 6, a las 19, apertura de una muestra en Studio 7, San Martín 2981. Hasta el 13.

PANELES

La Universidad como formadora. — Hoy a las 21.30, en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales. El 7 en el mismo local: "Universidad y sociedad, sociedad y Universidad". Organiza: Colegio Mayor Universitario.

CINE

Hugo Bastos. — El 6, a las 19, en la sala II de la Casa del Artista, apertura de una muestra.

CONFERENCIAS

Eugene Depold Tyc C. S. — Hoy, a las 18.45, horas, en alemán, y a las 20.15, en castellano, en la biblioteca Mariano Moreno, sobre: "Reclame su libertad". Auspicia: Sociedad de Ciencia Cristiana.

Luis Romero Acuña. — Hoy, a las 18, en el Instituto de Lourdes, sobre: "¿Qué es el cáncer?".

Jack Benoliel. — El 6, a las 19, en la Cruz Roja Argentina, filial Santa Fe, (Rivadavia 1961), sobre: "La Cruz Roja Internacional".

EL LITORAL

EDICION VESPERTINA

Año LII — No. 16.634 | 14 páginas | Precio: $ 20.- | SANTA FE, MARTES 4 DE NOVIEMBRE DE 1969 | Dirección y Administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

GESTIONES DE LA MISION DEL BID

Sus integrantes visitaron las instalaciones de Obras Sanitarias. – Los planes de financiación



En su despacho el ministro de Economía y Trabajo, Dr. José María Dagnino Pastore (izquierda), recibe la visita de los integrantes de la misión especial del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) que se encuentra en nuestro país. (*Radiofoto UPI*)

BUENOS AIRES, 4 (Télam). — Los integrantes de la misión del Banco Interamericano de Desarrollo iniciaron en la fecha sus actividades visitando la Administración de Obras Sanitarias de la Nación, en donde con las autoridades del organismo estatal, evaluaron la marcha de los proyectos que cuentan con la financiación del BID.

Entre ellos, se destacan el mejoramiento del abastecimiento del agua potable a las ciudades de Lanús y de Avellaneda, y la extensión de los sistemas de agua potable en la zona sur del Gran Buenos Aires, y en las ciudades de San Miguel de Tucumán, San Salvador de Jujuy, Mendoza y Córdoba.

Al finalizar esta reunión, los integrantes de la misión que encabeza el Sr. Joao Oliveira Santos, se trasladaron a la planta Propulsora Siderúrgica S.A., que se está construyendo en Ensenada. Allí estudiaron el proyecto para el cual el BID otorgó un crédito de 5.300.000 dólares, y examinaron su ampliación para 1970.

Por la tarde, nuevamente en el CONADE, analizaron entre otras iniciativas, los préstamos para obras viales, y mañana a partir de las 11, recorrerán la zona donde se construirá el nuevo canal costero de vinculación del puerto de Buenos Aires con el río Paraná de las Palmas. En la oportunidad, acompañarán a los visitantes el ministro de Obras y Servicios Públicos, el secretario de Obras Públicas y Transporte, el titular del CONADE y otros funcionarios. El viaje lo efectuarán desde San Fernando, en una embarcación de la Secretaría de Obras Públicas y Transporte.

Subsecretarios de Obras Públicas y Transporte designan

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Fue designado subsecretario de Obras Públicas, el ingeniero Julio Alberto Suva, cargo [illegible] cuando este departamento de Estado funcionaba a nivel de secretaría.

Declaraciones del Gral. Imaz

Afirmó el ministro que no hubo planteos de ninguna naturaleza

CATAMARCA, 4 (UPI). — "Esto es totalmente nuevo para mí. Lo vengo a conocer en Catamarca", dijo el ministro del Interior, general Francisco Imaz, cuando fue preguntado sobre presuntos planteos militares y síntomas de supuesta intranquilidad, durante una conferencia de prensa realizada en la Casa de Gobierno.

El ministro vino a esta provincia para firmar un acuerdo entre el gobierno provincial y el Banco Industrial y fue interrogado a raíz de las versiones que indican que está detenido en el Regimiento 17 de Infantería de la Guarnición Militar local, el coronel Ramón Edgardo Molina.

"No tengo ningún conocimiento de este problema. Lo que les puedo decir es que no ha habido planteos de ninguna naturaleza y no creo tampoco que los haya", dijo Imaz.

El tema de la subversión motivó largas consideraciones del ministro del Interior: "Que hay un plan de subversión, no cabe duda. Un plan de subversión no limitado a nuestro país sino extendido a todo el continente latinoamericano".

Sostuvo Imaz que este es un plan manejado por la Organización Latinoamericana de Solidaridad, piloteada desde La Habana y cuyos efectos "con mayor o menor fortuna, se notan en todos los países. Nosotros hemos pasado tres años, hasta mayo, de tranquilidad".

Acción de carácter ideológico

Sostuvo Imaz que "lo que está organizando el enemigo es una acción de carácter ideológico; pretende cambiar la forma de ser, la manera de vida del pueblo argentino. Por eso, esto no está dirigido exclusivamente hacia el gobierno, sino dirigido al gobierno y a toda la comunidad argentina.

"Un consejo que no puedo decir acá —agregó— es que se comprenda bien cuáles son los propósitos y la orientación de este plan para advertir a todos los hombres y las mujeres argentinas que en esto todos tenemos una responsabilidad".

Plan político

Siempre respondiendo a preguntas, Imaz aseguró que "no se está trabajando en un plan político porque la Revolución Argentina todavía tiene que quemar muchas etapas".

Dijo: "En estos tres años, los esfuerzos de la revolución han estado fundamentalmente dedicados a los grandes cosas. Por un lado el saneamiento económico-financiero. Por el otro, el plan de ordenamiento y transformación y dentro de él, lo que hace a la racionalización administrativa. Ahora, en este tiempo social, tiende a las grandes realizaciones, la transformación de las estructuras del país. Es demasiado prematuro un plan político. No se cumplirían los objetivos revolucionarios".

El gobernador de Misiones

Sostuvo, en otro orden de cosas, que con excepción del gobernador Montiel, de Misiones, cuya situación —dijo— "se resolverá en breve" el gobierno central no tiene en perspectiva ningún otro cambio de gobernador.

Dijo Imaz que Montiel pidió él mismo ser relevado del cargo.

Negó que el cambio de actitud de los gremios ante el gobierno haya sido consecuencia de pacto alguno. "Acuerdo de partes no hay ninguno. El gobierno ha iniciado un diálogo y felizmente ha contado con una muy buena compresión del sector laboral".

Materiales para los ferrocarriles

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Por decreto, el Poder Ejecutivo aprobó la carta reversal intercambiada el 3 de octubre de 1968, entre la Empresa Ferrocarriles Argentinos (EFA) y Fiat Concord SAIC, estableciéndose que de acuerdo con las modificaciones del suministro que se introducen en dicha carta, el nuevo monto básico a que asciende el contrato 1150, es de 3.295.533.307 y 37.878.161 dólares. El referido contrato fue suscripto el 5 de enero de 1962 para la provisión de 650 coches de pasajeros de distintos tipos y trochas, por un monto básico de 3.179 millones 138.050 pesos y 38.428.490 dólares.

A raíz de sucesivas modificaciones introducidas en la composición del suministro, quedó un remanente de 107 millones 474.167 pesos y 1.696.470 dólares, el cual se destinó a la reconstrucción de locomotoras diesel eléctricas y coches motores y a la adquisición de repuestos de motores diesel y de coches de pasajeros. Del remanente mencionado se utilizó a la fecha 74.141.412 pesos y 796.226 dólares en la reconstrucción de locomotoras diesel y de 17 grupos motor-convertidor de coches motores —según se establece en los fundamentos de la medida— y también en la adquisición de repuestos.

Finalmente se expresa que en cuanto a la adquisición de repuestos de coches de pasajeros, teniendo en cuenta que Fiat Concord se halla radicada en el país y fabrica localmente el 85 por ciento del material [illegible]niente a dichas unidades, se considera asegurado el abastecimiento de esos repuestos en las cantidades y plazos de entrega necesarios, por lo que no resulta conveniente a los intereses de la Empresa Ferrocarriles Argentinos la inmovilización de fondos para construir "stock" de ellos.

Se produjeron en Pakistán oriental graves incidentes

DACCA (Pakistán oriental), 4 (UPI). — Tropas pakistanas hicieron fuego por segundo día consecutivo, contra turbas de bengalíes y refugiados indios.

Los choques han producido la muerte de por lo menos 9 personas de acuerdo con la cuenta oficial, pero se estima que ha habido 25 o más muertos desde que comenzaron los desórdenes el sábado, con un choque causado por el uso de los idiomas urdú y bengalí en los formularios electorales.

Onganía despidió hoy a cadetes de la Aeronáutica

La ceremonia tuvo lugar en Córdoba

CORDOBA, 4. — El teniente general Onganía presidió en la Escuela de Aviación Militar, la ceremonia partida de los cadetes del último curso, que iniciaron el viaje final de instrucción antes de recibir sus despachos de alférez a fin de año.

El primer magistrado, arribó esta mañana a la pista de la escuela en el avión "Libertad", acompañado por ministro de Defensa, Dr. José Rafael Cáceres Monié; el jefe de la Casa Militar, contralmirante Asdrúbal Fortunato; el secretario de Difusión y Turismo, coronel Máximo Premoli; el director de Ceremonial y Audiencias, coronel Juan Antonio Buasso, entre otras autoridades.

En el lugar fue recibido por el comandante en jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Jorge Martínez Zuviría; el gobernador de la provincia, comodoro (RE) Roberto Huerta, sus ministros, los comandantes de las guarniciones aéreas y militar y otros funcionarios.

Tras la revista de los efectivos, se leyó la orden de partida y la máquina decoló a las 10.

Luego de una reunión en dependencias de la dirección del Instituto el Jefe del Estado emprendió el regreso a la metrópoli a mediodía.

El viaje de instrucción de los futuros alféreces consistirá en una gira de un mes de duración que abarcará Chile, Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia, Panamá, Venezuela, Brasil, Paraguay y Uruguay. El regreso está previsto para el 5 de diciembre. Acompañan a los 38 cadetes, un cadete del Colegio Militar de la Nación y otro de la Escuela Naval Militar.

El 10 se iniciará la Semana de la Educación Técnica

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Informó el Consejo Nacional de Educación Técnica (CONET) que del 10 del 15 del mes en curso se celebrará en todo el país la Semana de la Educación Técnica.

El acto inaugural se llevará a cabo el próximo lunes a las 9.15, en la ciudad de San Miguel de Tucumán y contará con la asistencia del ministro de Cultura y Educación, Dr. Dardo Pérez Guilhou; del presidente del CONET, profesor César R. García; los gobernadores de Tucumán y Santiago del Estero, coronel Jorge Nanclares y general Carlos Uriondo; el presidente del Consejo Nacional de Educación, doctor Luis Ricardo Silva, y altas autoridades nacionales, provinciales, municipales, militares y eclesiásticas.

A LA GUERRA DE VIETNAM REFIRIOSE RICHARD NIXON

Rechazó el presidente las demandas de una total e inmediata retirada de las tropas estadounidenses. – Iniciativas de paz

WASHINGTON, 4 (UPI). — El presidente Richard Nixon rechazó anoche las demandas de una total e inmediata retirada de las tropas estadounidenses de Vietnam meridional y pidió a "la gran mayoría silenciosa" de los ciudadanos de Estados Unidos que apoye el cuidadoso rumbo de su gobierno hacia una solución de la guerra vietnamita.

Formulando, por cadena nacional de radio y televisión desde su despacho de la Casa Blanca, una declaración tildada de antemano como sumamente importante, acerca del candente tema de la guerra de Vietnam, el mandatario aseveró que "por el futuro de la paz, una retirada precipitada constituiría un desastre de inmensa magnitud".

Al apelar por un mayor respaldo popular, el presidente dio lo que calificó de "el paso sin precedente" de revelar una serie de iniciativas secretas de paz, incluso una carta personal del ahora difunto presidente norvietnamita, Ho chi Minh el pasado julio.

En la misiva, indicó Nixon, él urgía al líder comunista a negociar seriamente en la conferencia de paz de París a fin de dar un pronto término a la contienda. La respuesta, recibida el 30 de agosto, tres días antes de la muerte de Ho, en Hanoi, "vanamente rechaza mi iniciativa", señaló Nixon.

Este agregó que aun antes de tomar posesión presentó dos ofrecimientos privados de paz a Hanoi, a través de un individuo que no nombró, con vistas a lograr un rápido arreglo del conflicto.

Otras iniciativas privadas se hicieron en París, añadió, a través de la Unión Soviética y por otros canales.

"El efecto —dijo— de todas las negociaciones públicas, privadas y secretas que se han emprendido desde la cesación de los bombardeos hace un año y desde que este gobierno entró en funciones el 20 de enero puede resumirse en una oración: ningún progreso se ha conseguido, salvo el acuerdo sobre la forma de la mesa de negociaciones".

Mas el presidente, quien escogió la fecha del primer aniversario de la cesación de los bombardeos a Vietnam septentrional para pronunciar su importante discurso de política exterior, aclaró que había buenas noticias además de las malas.

"Los gobiernos de Estados Unidos y Vietnam del Sur, dijo, han adoptado un plan para la retirada completa de todas las fuerzas estadounidenses terrestres de combate y su reemplazo por fuerzas survietnamitas de acuerdo con un programa ordenadamente dispuesto".

Las tropas de tierra comprenden a más de 250.000 del total de 495.200 hombres que Washington tiene aún en Vietnam. El presidente Nixon señaló que no divulgaría el programa, aduciendo que podía quedar inmovilizado por un plan fijo.

Pero reveló que la programación, basada en cálculos del pasado junio, "es ahora más optimista", en parte a causa de la desintensificación de la actividad bélica enemiga y del adelanto en el adiestramiento de fuerzas survietnamitas para que asuman una mayor porción de la responsabilidad de combate.

La Casa Blanca [illegible] dar las fechas y la magnitud de las retiradas de tropas, aparte de la de 60.000 hombres ya ordenada para el próximo 15 de diciembre.

Nixon observó que si la infiltración comunista en Vietnam del Sur o las bajas estadounidenses aumentan mientras Estados Unidos procura desintensificar la conflagración, "ello será el resultado de una decisión consciente del enemigo" que será afrontada con "enérgicas y eficaces medidas".

El mandatario replicó en tono conciliatorio a los jóvenes manifestantes que exigen un fin inmediato de la guerra, pero recalcó que las decisiones bélicas a él solo correspondían, como presidente de la República.

"Faltaría a mi juramento de presidente", expuso, "si permitiera que la política de esta nación fuera dictada por la minoría que sustente ese criterio y que intenta imponerlo a la nación mediante la realización de demostraciones callejeras".

A los manifestantes, que realizaron protestas nacionales a mediados del mes pasado y que proyectan nuevas protestas para mediados del mes actual, Nixon dijo: "Res-

(Pasa a Pág. 2a, col. 3a.)



Yassir Arafat, titular de la organización guerrillera árabe Al Fatah, conversa con el ministro de Relaciones Exteriores de la RAU, Mahmoud Riad (izquierda), después de la llegada del primero a El Cairo para conferenciar sobre la crisis entre guerrilleros árabes y el ejército libanés. (*Radiofoto UPI*)

El presidente Richard M. Nixon, dirige su mensaje al pueblo norteamericano sobre la guerra del Vietnam. (*Radiofoto UPI*)

El Vietcong rechazó las sugerencias de la Unión

PARIS, 4 (UPI). — La delegación del Vietcong a la conferencia de paz rechazó hoy el discurso del presidente norteamericano Richard M. Nixon como una "maniobra encaminada a prolongar la guerra".

Fuentes comunistas dijeron que la delegación norvietnamita se propone emitir una declaración hoy mismo, en la que también se expresa una "condena inequívoca" del discurso de Nixon sobre la situación de Vietnam.

La representación del Vietcong tomó la iniciativa para censurar el discurso presidencial de anoche, afirmando que no acató las dos exigencias principales de la representación comunista para asegurar la paz: La evacuación completa de las fuerzas norteamericanas y el reemplazo del actual gobierno de Saigón.

El Vietcong también acusó a Nixon de haber repetido anoche sus declaraciones anteriores sobre la guerra, sin aportar elementos nuevos, y de "difamar" la acción del movimiento en su lucha contra el régimen pronorteamericano de Saigón.

Hubo acuerdo en El Líbano

BEIRUT, 4 (UPI). — Las guerrillas árabes que operan en el sur del país se reintegraron a sus posiciones para seguir luchando con Israel, una vez zanjado el conflicto armado que durante dos semanas tuvieron con el gobierno libanés.

"Nuestra actividad militar no cesará hasta que hayamos alcanzado la victoria y reconquistado el territorio ocupado" por las tropas del Estado judío, según dijo hoy el máximo dirigente de la organización guerrillera Al Fatah, Yassir Arafat. Sus palabras fueron pronunciadas después de anunciado el acuerdo con El Líbano.

No se dieron detalles en torno al convenio con que se puso fin, de modo oficial, a la grave crisis surgida cuando las autoridades se opusieron a la acción de los comandos árabes en el suelo.

Sin embargo, en fuentes libanesas en El Cairo, se indicó que los guerrilleros tendrían que someterse a determinadas limitaciones en sus incursiones contra Israel desde El Líbano.

En Jerusalén fuentes políticas expresaron que el gobierno israelí ve con gran preocupación el acuerdo entre el gobierno de Beirut y las guerrillas árabes, razón por la cual volvería a prevenir primero de que quedaría expuesto a represalias inmediatas en caso de que Israel fuese atacado desde ese país a los citados comandos.

La Unión Soviética criticó el mensaje de Richard Nixon

MOSCU, 4 (UPI). — La agencia oficial de noticias Tass dijo hoy que los observadores políticos de Estados Unidos consideran que el discurso pronunciado por el presidente de ese país, Richard M. Nixon, sobre la guerra de Vietnam constituyó un despliegue de "pura propaganda".

Añadió que el propósito del mensaje transmitido anoche al pueblo norteamericano por radio y televisión fue poner coto a la protesta pública por esa "sucia guerra" del gobierno estadounidense.

La agencia siguió diciendo que Nixon, al declarar que no anunciará el programa para la retirada de tropas de Vietnam del Sur, había rechazado de hecho la moción presentada al Congreso para que complete dicha evacuación en diciembre de 1970.

"Los observadores norteamericanos señalaron que el discurso fue pura propaganda, dictada por el deseo de aplacar la creciente ola de protesta del público contra la continuación de la sucia guerra", expresó la Tass.

INTERROGAN EN JERUSALEN A DENIS ROHAN

JERUSALEN, 4 (UPI) — El esquilador australiano Denis Rohan, sometido aquí a juicio por el incendio de la mezquita Al Aqsa, declaró hoy ante el tribunal que Dios le había prometido que él reinaría en la tierra.

Bajo intenso interrogatorio del letrado defensor, Hitzhak Tunik, el acusado aseguró que el Supremo Hacedor se le había manifestado en su celda de la cárcel y que una voz interior le dijo: "Te exaltaré por sobre toda la Tierra y todo el poderío de Israel estará contigo; tú construirás mi templo y te traeré todas las doncellas israelíes para que te den descendencia".

Al comenzar la audiencia del día, el procurador general, Mier Shamgar, terminó de interrogar a Rohan, quien reconoció que planteó el fuego de la mezquita con sumo cuidado y tomó muchas precauciones para evitar que lo descubrieran.

Tres jueces juzgan al acusado bajo los cargos de incendio y violación de un lugar sagrado.

Sigue detenido un ciudadano de E.U. en el Perú

Se le hacen cargos de espionaje

WASHINGTON 4 (UPI) — Un funcionario del Departamento de Estado afirmó que "virtualmente no tiene precedente en los países no comunistas" el caso del ciudadano estadounidense William Chappers, encarcelado en Perú desde el 17 de octubre último.

Añadió que Chappers está incomunicado en prisión y que el problema "desanima" a las autoridades norteamericanas.

"Hemos tratado por todos los medios normales de conseguir que un funcionario consular vea a Chappers", señaló. [illegible] a la vez que declaraba que la investigación sobre el norteamericano detenido, de 53 años, na[illegible]setts), no había terminado y que recibía el cuidado adecuado".

Por lo regular, cuando un extranjero es detenido, se permite a los representantes del país de origen visitarlo en prisión para comprobar que recibe buen trato.

Chappers nunca ha sido acusado formalmente, aunque los peruanos [illegible] detenido en [illegible] to caso de espionaje no espe[illegible]. El gobierno del Perú comunicó a los representantes diplomáticos de Estados Unidos [illegible] investigación compete a la seguridad nacional del Perú.

Chappers tiene una agencia de seguridad privada en Lima.

Preparativos para el próximo viaje lunar

Constituirá, fundamentalmente, la primera visita científica del hombre a la Luna

Por Joseph L. Myler

WASHINGTON, 4 (UPI). — El vuelo de la cosmonave Apolo 12, programado para el próximo día 14, constituirá fundamentalmente la primera visita científica del hombre a la Luna.

Los primeros seres humanos que pusieron sus plantas en la superficie selénica, los astronautas de la Apolo 11, llevaron consigo el pasado julio algunos instrumentos científicos.

Sin embargo, la razón principal de su viaje fue demostrar que era posible y la ciencia, por decirlo así, quedó relegada a un segundo plano.

La misión esencial de la Apolo 12, por el contrario, será la de colocar en la Luna un complicado conjunto de artefactos científicos destinados a informar a la Tierra sobre los hechos lunares, durante un año o más, después de concluido el viaje de 10 días.

Semejantes instrumentos, entre otras cosas, podrían aclarar algunos de los informes obtenidos mediante los equipos relativamente inferiores que transportó la Apolo 11.

Los datos en cuestión parecen sugerir que la Luna puede tener alguna vida volcánica interna, aunque se trate de un cuerpo frío y tranquilo, comparado con nuestra cálida y trémula Tierra.

Los informes suministrados en el futuro inmediato por los experimentos de la Apolo 12 podrían dar a los científicos nuevas ideas sobre la creación de la Luna e incidentalmente la de la propia Tierra.

El carácter eminentemente científico de la misión de la Apolo 12 fue subrayado hace poco [illegible] una conferencia de prensa realizada aquí sobre los instrumentos que dejará la Apolo 12 en la Luna cuando los astronautas hayan retornado a la Tierra.

La conferencia fue ofrecida no solamente por los científicos que planificaron la misión Apolo 12, sino también por representantes de la Bendix Corp., la empresa que tuvo a su cargo la elaboración de los equipos.

El conjunto de instrumentos, cuyo peso total asciende a 125 kilogramos, será activado por un generador nuclear, el primero llevado jamás a otro cuerpo celeste.

El generador, alimentado por plutonio-238 radioactivo de larga [illegible], mantendrá funcionando los equipos permanentemente durante una larga sucesión de 14 días y noches lunares.

Uno de los instrumentos de la Apolo 12 será un sismómetro similar al dejado en la Luna por la Apolo 11, aunque éste estaba alimentado por células solares y sólo funcionaba durante el día lunar.

Durante los 21 días que estuvo apagado o encendido, el sismómetro de la Apolo 11 envió señales que pueden haber sido causadas por terremotos lunares, impactos de meteoritos, deslizamientos de tierra de las lomas selénicas o actividad volcánica profunda. La mayor parte de las señales, sin embargo, procedían de fuentes artificiales, incluido el módulo de alunizaje, problema que evitarán los astronautas de la Apolo 12 colocando su sismómetro a unos 100 metros de distancia de su propio módulo.

Un operativo de búsqueda harán

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Un operativo de búsqueda y salvamento que consistiría en la localización de una aeronave en vuelo de Corrientes a Misiones, que realizara un simulacro de aterrizaje forzoso en un punto no determinado de su ruta, se realizará mañana.

En el operativo de entrenamiento, que es el segundo que se realiza este año el Centro de Instrucción, Perfeccionamiento y Experimentación (CIPE) del Comando de Regiones Aéreas, intervendrán aviones de la Segunda Brigada Aérea con asiento en Paraná y en la base "Reconquista" de Santa Fe.

El operativo —señala un comunicado oficial— se pondrá en marcha una vez producida la simulada situación de emergencia en procura de "mantener en adecuado entrenamiento al personal responsable de la coordinación y fiscalización de las misiones de búsqueda y salvamento". También "tenderá a una mayor difusión de esas tareas que pueden demandar la colaboración efectiva de organismos que no sean específicamente los de la Fuerza Aérea", explicó el Comando de la Fuerza Aérea en el comunicado.

El 13 reanudarán el servicio fluvial Bs. As.-Asunción

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — A partir del 13 del corriente se reanudarán los servicios fluviales de transportes de pasajeros y cargas entre Buenos Aires y Asunción (Paraguay) con escalas, los que fueron suspendidos a raíz de la bajante del río Paraná.

Lo dispuso la Flota Fluvial del Estado, que destinó la nave "Ciudad de Formosa" para la reanudación del servicio.

El alza de tipos de café supera el 100 por ciento

La pérdida de la cosecha en Brasil

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — "Desde el período julio-agosto, el alza en algunos tipos de café supera el 100 por ciento", dijo el presidente de la Federación Argentina de la Industria del Café, Té y Especies, Sr. Edelmiro Rodríguez.

Expresó que esa situación se debe a una menor producción en los proveedores tradicionales. Afirmó que en Brasil principal productor del mundo se ha perdido el 60% de la cosecha debido a las heladas en el Estado de Paraná, una de sus mayores fuentes. En cambio, en San Pablo y los Estados del norte la sequía dañó la cosecha".

"Asimismo el consumo en los países de la llamada "cortina de hierro" está aumentando en forma vertiginosa, lo que crea una mayor demanda mundial", expresó.

Apuntó, además, que en Colombia, también se han registrado incidencias climáticas que disminuyeron la producción. "Por ello los importadores están gestionando ante el gobierno para que se elimine el recargo del 30 por ciento y el requisito del depósito previo para el café que proviene de fuera de la ALALC". Agregó que, de todos modos, "la importación de café de otras zonas, como ser Indonesia y Africa no va a poder suplir algunas calidades y sólo podrá influir en una rebaja a lo sumo del dos por ciento".

Ejemplificó diciendo que "la bolsa de algunas calidades finas pasó de 45 a 47 dólares en agosto a 70 en la actualidad. El tipo de café Victoria procedente del Brasil que es el que más se consume en nuestro país, ha aumentado de 33 a 52 ó 53 dólares y se vaticina que en enero llegará a 54 dólares la bolsa".

Por último anticipó que el café aumentará en el país en forma gradual y dependerá de la actitud que tomen al respecto las empresas a medida que se vayan agotando sus reservas.

Dr. C. Miró Quesada

Su fallecimiento

BRUSELAS, 4 (UPI). — El embajador peruano en Bélgica, doctor Carlos Miró Quesada, falleció hoy en un hospital de esta capital, dos semanas después de ser atropellado por un automóvil en una avenida.

El diplomático había quedado totalmente paralizado como consecuencia de una grave lesión a la columna vertebral, pero se mantenía alerta aunque incapacitado para hablar.

Miró Quesada, que nació en 1903 en Lima, cursó estudios en las universidades de Oxford, París y San Marcos, esta última en Lima. Su padre fue también un diplomático peruano que se desempeñó en Bélgica.

El fallecido fue embajador aquí desde 1962 a 1964 y luego regresó a Bruselas en 1968 tras de un breve período en Italia.

Paraná, el túnel y "El Litoral"

Por Miguel Angel Andreetto

PARANA, noviembre de 1969

Nos hallamos en pleno corazón de la ciudad. Diástole y sístole de la vida y actividad que animan las arterias céntricas: Monte Caseros, Urquiza, San Martín, 25 de Mayo... Centro de gravedad del intenso y febril ritmo progresista adentrado en las propias entrañas de la capital entrerriana, desde que se observara firmemente la inauguración de ese maravilloso e increíble prodigio del túnel subfluvial, que nos unirá en lo físico con Santa Fe.

Estamos en la misma Plaza de Mayo, la bien ubicada por Arturo Capdevila en "Tierra mía", la de los grandes acontecimientos públicos la de las inolvidables concentraciones populares.

Desaparecido el sol, mágicamente afloran a nuestra memoria los versos finales de la égloga I de Virgilio: "Y ya humean a lo lejos las chimeneas de las granjas y las sombras mayores caen desde las altas montañas".

Comienzan a formarse los habituales corrillos, que discurren acerca de los más variados asuntos. La novedad social de última hora; la empresa económica de gigantescas posibilidades, y que muchas veces se diluye en el agua de borrajas de los proyectos; la reciente exhibición cinematográfica de "Don Segundo Sombra"; el último grito de la moda proveniente de Londres o de París; la atrayente estampa del turista recién llegado o del lugareño que retorna a la ciudad, cual si fuera el hijo pródigo; las discusiones sobre política argentina o internacional, en fin, tienen como fondo el concierto del día de moda. En tanto, el plácido anochecer provinciano envuelve el diálogo en sutil tono de familiaridad, aunque sus participantes apenas se conozcan.

En ese ambiente urgido por el dinamismo precursor del adelanto que sucederá a la habilitación de la obra va transcurriendo la vida de Paraná. La ciudad tiene ya otra cara, otra dinámica, en su gallarda postura e inconfundible fisonomía de capital. El túnel, ese magnífico alarde de la perseverancia de los gobiernos y las fuerzas vivas de Santa Fe y Entre Ríos, ha impreso una tónica peculiar y ávida de pujanza que traduce esa necesidad de grandeza acorde con la pujanza espiritual de ese binomio geográfico con aire de victoria.

Caminamos hacia calle España y se abre a la vista de los transeúntes la rotunda, elocuente euforia de su magnífica iluminación de gas de mercurio, iniciativa años atrás concretada merced al incansable esfuerzo de sus diligentes vecinos. Alguien nos vaticina que será la arteria del porvenir... En modo especial gravitó allí la actitud creadora del espíritu emprendedor de Alberto y Jacobo Trevesse, auténticos quijotes de alma. Todavía está fresca en muchos la aventura acometida en 1940 al introducir "El Litoral" en Paraná, e iniciaron su romántica utopía trayendo ¡20 ejemplares! Nada más pero tampoco nada menos. El diario de Santa Fe encontró auspiciosa acogida y obtuvo gran cantidad de lectores; su información completa, veraz, sobria y objetiva se permite desalojar a nombres tradicionales de la prensa metropolitana. El constante crecimiento del prestigio de "El Litoral" exige el 4 de noviembre de 1944 la instalación de un local adecuado que —aparte de cumplir las veces de corresponsalía— recibiera noticias y suscripciones de Paraná y el interior de Entre Ríos. De tal modo que su cuarto de siglo se cumple en vísperas de un acontecimiento argentino y hasta continental, como la apertura del túnel a las perspectivas de un adelanto imperiosamente vital.

Desde entonces, más de cuarenta voces resuenan por todos los barrios de Paraná con el pregón de "El Litoral", que condensa en las columnas de sus páginas los anhelos e inquietudes latentes en la compartida existencia de las dos ciudades sobre el río Paraná. Porque —esto también es indudable— "El Litoral" es hoy tan entrerriano como santafesino, y cubre la información con cabal señorío de probidad y proyección de propósitos con miras hacia el cercano futuro que se avizora con el túnel, auténtico testimonio de aspiraciones convividas y fructificadas en común.

Pedido boliviano por el gasoducto

Es para que se reanude el envío de los materiales

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El Ing. José Patiño, de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, YPFB, efectuó una visita al ministro de Obras y Servicios Públicos, Ing. Luis María Gotelli, a efectos de informarle sobre la situación surgida en Bolivia como consecuencia de la expropiación de la Gulf Oil y gestionar que la Argentina continúe enviando el material destinado a la construcción del gasoducto Santa Cruz de la Sierra-Yacuiba a través del cual el país vecino exportará a la Argentina un millón y medio de metros cúbicos de gas a partir de julio de 1970.

De acuerdo con lo que se ha podido establecer, pues no se dio información oficial, el Ing. Patiño, que concurrió a la entrevista acompañado por un alto jefe de la aeronáutica boliviana, le ratificó al ministro Gotelli que su país proseguirá los trabajos del gasoducto.

En esferas oficiales se manifestó que el problema radica en el transporte de materiales pertenecientes a Ferrostal y a Siat con destino a la construcción del gasoducto, el cual se cumplía a través de la Empresa Ferrocarriles Argentinos, por cuenta de las mencionadas firmas.

Los envíos fueron suspendidos al decidir el vecino país la nacionalización de la Gulf Oil, empresa estadounidense. Ferrostal y Siat resolvieron interrumpirlos hasta tanto se aclare la situación y se les aseguren los pagos.

A este respecto, se afirmó que el funcionario boliviano ya ha iniciado los trámites pertinentes ante Siat y Ferrostal, para que a la brevedad reanuden los envíos de material.

Estúdianse las designaciones en el Ejército

Lanusse recibirá al Gral. E. Uriburu

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El comandante en jefe del Ejército dedicó la mañana al estudio de las nuevas designaciones en el arma, según se informó en medios castrenses.

Además, durante la mañana el teniente general Alejandro Lanusse recibió al titular de la Empresa Ferrocarriles Argentinos, Gral. Juan Carlos De Marchi.

Fuentes castrenses anticiparon que es probable que en las últimas horas de la tarde el comandante en jefe reciba al titular del 5o. Cuerpo de Ejército, general Eduardo Uriburu, quien en la víspera viajó a esta ciudad.

Se relacionó en esferas militares esta citación con las versiones que circularon sobre un supuesto relevo del general Uriburu, pero no pudo obtenerse confirmación oficial al respecto.

Irregularidades en una repartición de la provincia de Bs. As.

LA PLATA, 4 (UPI). — Por decreto del Poder Ejecutivo bonaerense fue suspendido en el ejercicio del cargo el director del Registro Provincial de las Personas, Dr. Héctor Manuel Reyes.

Mensaje de Nixon

(Viene de Pág. 1a.)

pelo vuestro idealismo. Comparto vuestra preocupación por la paz. Deseo la paz tanto como vosotros". Y añadió: "Quiero poner fin a la guerra para que la energía y la dedicación de nuestros jóvenes, ahora con harta frecuencia dirigida hacia un odio amargo contra quienes suponen responsables de la guerra, pueda volcarse a las grandes posibilidades de la paz, a una vida mejor para todos los estadounidenses y para los pueblos de todo el mundo".

Y entonces el presidente dijo: "A vosotros, la gran mayoría silenciosa de mis conciudadanos, pido vuestro respaldo".

Pedido de Ho Chi Minh

WASHINGTON, 4 (UPI). — El difunto presidente de Vietnam del Norte, Ho Chi Minh, pidió al presidente Richard M. Nixon que retirase todas las tropas norteamericanas del Vietnam meridional, en una carta que escribió tres días antes de su muerte, según anunció la Casa Blanca.

La carta de Ho estaba fechada el 25 de agosto en respuesta a una del mandatario norteamericano del 15 de julio en la que personalmente pedía a los comunistas que aceptasen sus propuestas de paz hechas el 14 de mayo.

Nixon decía en su misiva que "quería aprovechar esta oportunidad para reafirmar con toda solemnidad mi deseo de trabajar por una paz justa".

El presidente norteamericano expresaba la creencia de que "la guerra en Vietnam estaba durando demasiado y la demora en acabarla no podía beneficiar a nadie, y menos que a nadie al pueblo de Vietnam.

Sigue el estudio de reformas a la ley de alquileres

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El proyecto de reformas a la ley de locaciones urbanas aún continúa a estudio y luego será sometido a consideración del jefe del Estado, informó ante una consulta periodística el subsecretario de Bienestar Social, Dr. Jorge del Boca.

Agregó que estimaba que la semana próxima el proyecto sería elevado a la Presidencia de la Nación. "El él se contemplan los puntos de vista oportunamente formulados por los restantes ministerios que han intervenido en el tratamiento previo", dijo.

Incrementóse en 0,6 por ciento el costo de vida

El informe corresponde a la capital federal

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Aumentó en 0,6 por ciento el índice del costo nivel de vida desestacionalizado en la capital federal en el mes de octubre pasado, según informó la Secretría del Consejo Nacional de Desarrollo.

Informó que en relación con el registrado en el mes de diciembre último, dicho índice refleja un aumento del 6,3 por ciento, en tanto que efectuando la comparación con el mes de octubre del año anterior, el incremento alcanza al 7,8 por ciento.

Por su parte —añade— la serie que contempla la estacionalidad en los consumos, registra en octubre un aumento del 1,5 por ciento, en el nivel general, el cual está determinado principalmente por la suba de "alimentación" (2,3) y en menor medida por las de "indumentaria (0,8); "gastos generales" (0,2) y "menaje" 8 (1,2 por ciento).

Las variaciones de mayor significación dentro del rubro "alimentación", corresponden a "frutas y verduras" y "aceites", que aumentaron en 9,4 por ciento y 3,0 por ciento, respectivamente.

"En la casi totalidad de los conceptos restantes se registran aumentos, cuyos porcentajes no alcanzan a la unidad, salvo en el caso de ropa blanca, ropa para mujer y para niña, que la superan levemente", concluye.

Para importar ladrillos huecos se otorgan franquicias

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Para normalizar el abastecimiento de ladrillos huecos utilizados en la construcción de viviendas, el Poder Ejecutivo dictó un decreto por el cual queda suspendido el pago de derecho del 70 por ciento y el requisito de depósito previo para las importaciones de esos elementos originarios y provenientes de los países miembros de la ALALC.

La medida oficial tendrá vigencia hasta el 31 de marzo de 1970.

Aclaran sobre unos exámenes

Son para alumnos que adeuden dos asignaturas previas

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El Ministerio de Cultura y Educación formuló una aclaración relativa a los alumnos que adeuden dos asignaturas previas. Sobre la resolución 1397/69 estableció que "extiende las normas reglamentarias en vigor a esa situación autorizando la inscripción siguiente con dos materias previas, sean o no del mismo año, no innovando con respecto a lo establecido por el régimen de calificaciones, exámenes y promociones en lo referente a asignaturas correlativas. Ello significa —añadió— que el alumno que aprueba una materia determinada en el curso en el cual se encuentra inscripto con promedio general de 6 puntos y esta es correlativa de otra que adeuda del año anterior, debe rendir examen de esta última. En otras palabras, en ningún caso resulta exceptuado de ser examinado de la asignatura previa".

Menciona luego este ejemplo. Si un alumno adeuda como previa de 1968 matemáticas de primer año y está inscripto en segundo, aunque haya obtenido un promedio general de 6 puntos en matemáticas durante el curso lectivo de 1969 (con lo cual aprueba la materia), deberá satisfacer el examen de matemáticas correspondiente a primer año.

Aprobado el mismo, quedará firme la situación lograda con la asignatura del año en curso.

Turnos especiales de exámenes para el ciclo medio

BUENOS AIRES, 4 (Télam). — El Ministerio de Cultura y Educación autorizó a adelantar el segundo examen cuatrimestral de los alumnos de los cursos finales (quinto y sexto año) para la segunda quincena del mes en curso, así como también destinados a estudiantes del último año. Además dispuso que se establezca un turno de exámenes en diciembre próximo para los alumnos de los cursos finales que, habiendo superado la nota de aplazo, no hayan alcanzado 6 puntos en no más de tres asignaturas. En cambio, los que resulten aplazados en el turno de diciembre, cuyo funcionamiento dispone, podrán volver a rendir sus asignaturas en el turno común de exámenes generales del mes de marzo.

La medida dispuesta por el Dr. Dardo Pérez Guilhou regirá para los estudiantes de los establecimientos de la administración nacional de Educación Media y Superior, Consejo Nacional de Educación Técnica, Superintendencia Nacional de la Enseñanza Privada, Administración de Educación Agrícola y Administración de Educación Artística, y tiene por objeto evitar problemas insolubles a los estudiantes que aspiren a presentarse a las pruebas de ingreso de las distintas facultades.

Murió en Bs. Aires el contralmirante Teodoro E. Hartung

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Dejó de existir ayer el contralmirante (RE) Teodoro Eduardo Hartung, ex ministro de Marina en el gobierno de la Revolución Libertadora y embajador en Londres de 1958 a 1963.



Nació en Chascomús, provincia de Buenos Aires, en 1900 e ingresó en 1917 a la Escuela Naval Militar, de la que egresó en 1921. Fue edecán presidencial en 1941-42 y siguió cursos especializados en varios institutos del exterior. De 1962 a 1966 ocupó la vicepresidencia del Rotary Club de Buenos Aires.

La capilla ardiente fue instalada en su domicilio particular, avenida Santa Fe 3886, séptimo piso, departamento "A" y las exequias se realizaron esta tarde en el panteón naval del cementerio de la Chacarita.

Más girasol ha sido sembrado

Resultaría mayor en un 4,9 por ciento con respecto a 1968

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Informó la Secretaría de Agricultura y Ganadería sobre la estimación de la superficie cultivada con girasol que alcanzará en todo el país a 1.420.000 hectáreas y la de sembradío de papa que llegará a 117.100 hectáreas, ambas para el año agrícola 1969/70. En cuanto a la cifra para el girasol resultaría mayor en 4,9 por ciento a la obtenida en el ciclo anterior y en 13,3 y 19,9 por ciento en relación con el quinquenio y decenio últimos, respectivamente, consigna.

El posible incremento de la superficie sembrada se debe —explica— al interés de los productores por los precios compensatorios obtenidos en la comercialización de la cosecha de la última campaña. Las cifras son susceptibles de posteriores modificaciones. Del área total indicada, el 6,23 por ciento corresponde a la provincia de Buenos Aires, seguida por Santa Fe, Córdoba y Chaco. Buenos Aires y Santa Fe acusan aumentos en tanto en el resto de las provincias se observan disminuciones.

Disminuyó la siembra de papa

Con referencia a la superficie de la papa correspondiente al sudeste de Buenos Aires y otras zonas de época semitardía, la cifra representa una disminución del 3,9 por ciento con respecto al año precedente y supera en el 8,5 y 0,9 por ciento, respectivamente, a los promedios del quinquenio y decenio últimos. Se destaca como principal productora la provincia de Buenos Aires, con el 91,6 por ciento sobre el total del país; le siguen Mendoza con el 4,8 y Chubut y Río Negro con el 1,4 y 1,3, respectivamente. La diferencia en menos registrada con respecto al anterior año agrícola se radica en la provincia de Buenos Aires, específicamente en la zona sudeste.

SE REALIZO UN PLENARIO DE GREMIOS

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Los diez representantes de las 62 Organizaciones y los cinco de los "no alineados", que juntamente con los diez del sector "participacionista" integrarán la comisión que asesorará al delegado oficial en la conducción de la CGT, deliberaron en la Unión Obrera Metalúrgica.

La reunión fue secreta pero no obstante se pudo saber que fue considerado un informe redactado por los dirigentes Melgarejo, Roqué, Castillo, Rachini y Coronel en el cual se ratifica la posición ya conocida de esos dos nucleamientos, en el sentido de que la "Comisión de los 25" deberá tener las facultades que determinan los estatutos de la CGT, a fin de accionar libremente en la reorganización de las delegaciones regionales con vistas a una posterior convocatoria de un congreso ordinario que tendrá a su cargo la elección de autoridades.

Se expresaría en dicho informe que la "Comisión de los 25" deberá ser reconocida por el Poder Ejecutivo y que el señor Valentín Suárez deberá actuar como veedor.

En los círculos gremiales se indicó que quedará concretada una nueva reunión con el delegado reorganizador en la central obrera.